大 会
第七十一届会议

正式记录

第二十二次全体会议
2016年9月24日星期六上午9时举行
纽约

主席: 汤姆森先生 ..... (斐济)

因主席缺席，副主席扬女士（伯利兹）主持会议。

上午9时开会。

议程项目8（续）

一般性辩论

代理主席（以英语发言）：我现在请阿曼苏丹国外交事务主管大臣尤素福·本·阿拉维·本·阿卜杜拉先生阁下发言。

阿卜杜拉先生（阿曼）（以阿拉伯语发言）：我愿首先就主席当选大会第七十一届会议主席向他及其国家斐济共和国表示祝贺。我相信，他的智慧和能力将使其能够领导大会圆满完成工作。我也愿向他保证，我国代表团随时准备与他合作，以实现我们的预期目标。我也不应错过这个机会表示我们对其前任、丹麦王国的莫恩斯·吕克托夫特先生的赞赏。我们赞赏他有效地主持了大会第七十届会议的工作，这对于确保就若干国际问题达成协议起到了关键作用。

我也愿正式表示，我们赞赏潘基文秘书长过去10年来不懈努力，为国际社会的共同利益服务，并使本组织及其各机关的工作不负会员国的期望。

联合国自1945年成立以来，在国际关系中深孚众望。在这方面，我们愿赞赏本组织创始国特别是安全理事会常任理事国在仍面临挑战的情况下努力维护国际和平与安全。它们使本组织成为一个避风港，各国都可以在这里根据《联合国宪章》和国际法规定，以和平手段解决其争端和分歧。《宪章》和国际法维护相互尊重、睦邻、不干涉各国内政及和平共处的原则。

我们必须指出，世界在政治、社会、经济、科学和技术方面取得了很多成就和积极进展，使我们今天比以往任何时候关系更加密切、更加相互依存。然而，我们仍在应对人类永远都不能忘记的诸多挑战和悲剧，这些挑战应当促使我们大家作出更大努力支持国际和平与安全。

我们阿曼苏丹国仍然认为，只要我们的利益是一致的，只要有必要的政治意愿，只要我们采取协调一致的行动，所有问题都是可以解决的。这是因为爱好和平、谅解及和平共处是人的本性，而这些原则符合各方利益，其基础则是“己所欲，施于人”的黄金法则。因此，我国是奉行对话、谈判及和解政策，以便根据《宪章》第七章规定以及我们人类遗产的标准和传统，以和平手段解决争端的国家之一。由于阿曼的卡布斯·本·赛义德苏丹陛下采取了和平外交方法，我们与世界各国建立了友好

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(http://documents.un.org)上重发。

无障碍文件 请回收

关系和合作。我们非常希望在各个方面保持和发展这种关系和合作，以利于并造福于阿曼苏丹国和其它国家。

我们还要借此机会强调，巴勒斯坦问题对于中东稳定至关重要。如果我们不能全面、公正地解决这一问题，就难以想象本地区各国和各国人民怎么可能以促进相互信任和共处的方法建立正常关系。尽管国际社会作出努力，尽管各方采取各种举措帮助巴勒斯坦人和以色列人就兼顾双方利益的路线图达成协议，但所有努力都仍未能取得所希望的结果。因此，我们愿再次呼吁国际社会从新的角度加强努力，使有关方面得以达成全面、公正解决，结束这一长期冲突。

我们还愿表示赞赏联合国以及秘书长各位特使努力和平解决中东一些国家特别是阿拉伯叙利亚共和国、也门共和国和利比亚的危机。然而，我们应当指出，这些国家的局势严重受挫，对国际和平与安全构成威胁。

我们认为需要坚持对话原则，以和平手段解决争端。自上述三个国家爆发危机以来，阿曼苏丹国就与有关方面协调看法，鼓励它们摒弃分歧,恢复谈判。为此，阿曼苏丹国与联合国协调主办了若干会议。在这方面，我们不能不赞扬科威特国为主持也门和平谈判所作的可嘉努力。我们特别赞扬谢赫萨巴赫·艾哈迈德·贾比尔·萨巴赫埃米尔殿下努力弥合也门各方分歧。目标一直是通过和平谈判实现双赢解决。

最后，我们必须强调，需要拿出共同采取国际行动的精神。这就要求我们所有人甩掉历史包袱，专注于未来的积极方面。我们的目标应当是发展关系、加强合作、深化国家和民族间关系，通过基于《联合国宪章》原则和规定以及国际法律原则的对话来解决分歧。联合国如能这样做，就仍会是所有国家的和平灯塔。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请巴林王国外交大臣谢赫哈立德·本·艾哈迈德·本·穆罕默德·阿勒哈利法阁下发言。

阿勒哈利法先生（巴林）（*以阿拉伯语发言*）：首先，我要高兴地就汤姆森先生当选大会第七十一届会议主席，向他并通过他向友邦斐济致以我的衷心祝贺。我祝愿他能够始终顺利完成赋予他的崇高任务。我也愿表示赞赏莫恩斯·吕克托夫特先生阁下的杰出贡献，及其对大会第七十届会议工作的高效和非常专业的管理。

我们赞扬潘基文秘书长在其两个任期中作出非凡努力，来实现这一国际组织的目标，即为世界和平与安全奠定基础。他在一般性辩论开始时所作的发言（见A/71/PV.8）中表示，希望关于气候变化的《巴黎协定》最迟于年底生效，这也是我们的希望。我们还赞同他提议成立高级别小组，寻求改进联合国决策机制的实际办法。我们支持继续推动过去十年间在各方面特别是教育和卫生领域所取得的巨大成就。我借此机会向秘书长表示，我们感谢并赞赏他在执掌本组织时所取得的所有成就，祝愿他今后在为本国乃至世界效力时万事顺遂。

本次一般性辩论的主题——“可持续发展目标：共同推进全球变革”——证明了我们的集体意愿以及实现这些目标的殷切希望。我国在哈马德·本·伊萨·阿勒哈利法国王陛下领导下高度重视这些目标，并已开始执行。国际报告对此已有记述。我国将按照本国宏伟的国家计划和方案坚持努力，深信实现这些目标会令我国公民享有美好未来。

几天前，联合国举行了表明其与巴林王国的关系的重要活动，即9月23日在大会期间举行了巴林主办的可持续发展奖颁奖仪式。在此次活动中，联合国人类住区规划署（人居署）前执行主任安娜·蒂拜朱卡教授当之无愧地荣获哈利法·本·萨勒曼·阿勒哈利法亲王殿下可持续发展奖。这次颁奖凸显出巴林王国对于可持续发展所持的愿景，那就是可持续发展不仅是巴林寻求实现的一种价值，而且也

是巴林通过支持旨在全球实现该目标的所有努力，希望加以促进的一种价值。

巴林妇女在国际上取得的成就，特别是当选为妇女地位委员会和联合国妇女署执行局成员，以及国际劳工组织今年报告所记载的巴林妇女经济活动参与率位居国际第一的事实，证明了巴林王国与联合国合作密切，也证明在萨比卡·宾特·易卜拉欣·阿勒哈利法王后殿下领导下的我国最高妇女委员会非常关注在国内和国际上增强巴林妇女的权能，加快妇女在所有政府和社会部门的参与，并使这种参与成为过去推动而且今后也将继续推动社会发展和进步进程的要素。

“不面向民众的发展是徒劳无益的”。这是国王陛下启动“2030年巴林经济愿景”时所说的一番话。这句话清楚确认我国民众的福祉、幸福及稳定是各领域发展的主要支柱，而政府为实现各项全球发展目标所做的工作与本国经济愿景并行不悖。政府的行动计划及其联合国开发计划署国家方案文件均强调，巴林将继续保障所有男女公民享有其宪法赋予的各项权利。尽管面临各种政治与经济挑战以及旨在把我们的注意力从国内任务引开的各种企图，我们仍将坚定不移地采取我们的做法，以实现进展、繁荣以及进步。

发展与个人和整个社会的安全与稳定相辅相成。没有一个稳定、安全、治理良好并且具备稳固和有效机构的国家，其中任何一个目标都无法脱离另一个目标而得到实现。这是各国、尤其是中东国家——那里的巨大挑战被认为严重威胁到国际和平与安全——应该遵循的路线图。正因为如此，保护我们各国的立国根基，防止这些根基在其它国家坍塌，是维持安全、发展及繁荣的根本。这理应成为国际社会所有行为体和团体的主要目标，同时摒弃双重标准或者不可告人的目的。一旦我们在区域和国际一级团结起来，我们就能够处理所有这些挑战，尤其是恐怖主义。

我们应该毫不犹豫并且下定决心联合起来，致力于消除恐怖主义的各种根源，切断恐怖分子的资金来源，坚定而有力地保护我们各国社会免遭仇恨与极端主义言论的影响。在这方面，我们申明，依据违背《联合国宪章》与国际法原则的立法与法律所采取的反恐措施不会有效。美国国会通过《对恐怖主义支持者实行法律制裁的法案》的做法危及以各国主权平等与主权豁免原则为基础的国际关系。它构成国家间关系中的一个危险先例，威胁到国际体系的稳定，这反过来不利地影响到为打击恐怖主义而作的国际努力。

流离失所者和难民问题是本地区一些国家当前局势所引发的严重问题之一。它给发展努力造成消极影响，如不加以解决，将不仅给地区而且给世界各地带来更多的不稳定。叙利亚危机的各个阶段与各种事态发展是我们当代世界最严重的人类悲剧。就在几年前，该国还曾接纳成千上万的难民，而今天的叙利亚民众却无法在自己的土地上生活在和平与安全之中。超过一半的叙利亚人沦为难民或境内流离失所者，同时局势逐日恶化，所制造的真空被恐怖组织用来巩固其据点，威胁整个区域。我们必须本着道义与人性的要求，对付那些威胁。国际社会必须步调一致地行动，从各个角度应对该问题。

我们感谢沙特阿拉伯王国、科威特国、约旦哈希姆王国、黎巴嫩共和国以及土耳其共和国努力缓解叙利亚人所面临的人道主义困境。我们促请国际社会协助我们各国的努力。我们赞扬联合国在这方面的努力，最近这些努力达到高潮，促成召开了解决难民和移民大规模流动问题高级别全体会议并通过了《关于难民和移民的纽约宣言》（第71/1号决议，附件）。后续执行该《宣言》各项规定的行动无疑将产生积极影响。

巴林王国始终支持叙利亚人民的愿望，即根据自身意愿建设一个其国家架构有着丰富的文化与人类遗产而且其组成具有多元化特征的公民国家，以期恢复博爱与容忍的精神。我们呼吁对于叙利亚危机有影响力的各国，特别是美国和俄罗斯联邦共同

努力，根据日内瓦公报和安全理事会第2254 (2015)号决议，实现危机的政治解决。此外，必须执行安全理事会第2165 (2014)号决议，该决议规定立即向叙利亚全境直接和畅通无阻地运送人道主义援助，从而拯救我们所热爱的这个国家及其人民，使其免遭一场我们大家都希望能够终止的悲剧，避免所剩国家机构崩溃，维护叙利亚的领土完整，铲除在该国境内逍遥法外的各种恐怖组织，并且制止无论是直接还是通过代理人进行的意图阻碍和平解决危机的区域干涉。

本着同样的精神，我们鼓励伊拉克努力解决国家及其机构重建面临的各种问题，在没有外部压力的情况下，通过各政治派别的参与来满足伊拉克人民的意愿。我们强调必须持之以恒地努力在该国全境重建国家权力，赶走恐怖组织，并且打击极端主义民兵以打击恐怖主义为借口针对伊拉克人及其邻居实施罪恶与非人道行径。

我们期待有一天看到一个生活在和平与安全之中、与以色列国毗邻共存的独立的巴勒斯坦国。我毫不怀疑，本地区人民、无论是阿拉伯人还是以色列人，都迫切希望看到这一天，并期待一种公正和全面的和平。这种希望仍然取决于以色列承认：除非巴勒斯坦人享有同样的安全与稳定，否则其自身的安全与稳定将无法得到保证。以色列必须对实现该地区公正与持久和平持严肃认真的态度，使巴勒斯坦人和以色列人都感到安全，并且其自身未来及其后代的未来也是安全的。必须结束那些阻碍期待已久和平的各种做法，特别是侵犯神圣的阿克萨清真寺、冒犯世界各地穆斯林情感的行径。巴勒斯坦被占领土上的所有非法定居点都应拆除。必须承认，根据国际法和各种文书以及联合国的各项相关决议，巴勒斯坦人民有权在1967年6月4日的边界内建立一个以东耶路撒冷为首都的独立国家。以色列应该本着一种开放的精神，对依然有效并且仍可供讨论的《阿拉伯和平倡议》做出积极回应。我们继续支持《倡议》，绝不后退，因为它为奠定本地区和平的基础、促进各国间的合作提供了正确和恰当的做法。

关于也门共和国局势，作为阿拉伯恢复也门合法性联盟的成员，巴林共和国的承诺将继续保持坚定不移。巴林为实现这个崇高目标不惜一切资源或者鲜血。我们将继续沿着这条道路走下去，无论牺牲多么巨大，直到阿卜杜拉布•曼苏尔•哈迪•曼苏尔总统阁下领导的合法政府得以控制也门全境。

我们强调联军发挥的人道主义作用及其不把平民作为目标的决心。我们要求政变部队及其支持者立即停止采取任何阻碍稳定的消极行动，他们的野心就是控制国家机构。我们不反对也门的任何一派，但是，我们的确支持也门及也门人民与所有企图危害也门或从外部对其进行控制的人作斗争。我们将继续这种支持，直到达成政治解决，结束也门人民痛苦的和平解决方案得到落实。

这种解决方案必须依照国际框架，特别是海湾合作委员会的倡议及其执行机制、全国对话大会的成果以及第2216 (2015)号决议，保障也门人民的安全、稳定和统一。我们赞扬秘书长也门问题特使伊斯梅尔•乌尔德•谢赫•艾哈迈德先生及科威特国为协助找到解决这场危机的办法所做的努力。

关于利比亚，这个兄弟般的阿拉伯国家急需各方表示声援，共同努力以渡过当前的困难阶段，克服该国面临的各种挑战。这些挑战阻碍了人民生活在和平之中、享受一个拥有强有力的现代机构的统一国家所带来稳定的愿望。我们欢迎组建民族团结政府，强调必需为其提供必要支持，以便利比亚众议院建立必要的信心，使其得以领导这个国家，履行其职责义务，并且铲除该国的各种恐怖组织。

关于西撒哈拉问题，巴林王国强调，必需在摩洛哥倡导自治的倡议和安全理事会相关决议的基础上，找到政治解决办法，以便摩洛哥的领土完整能够得到保障，该地区的安全与稳定得到加强。我们欢迎摩洛哥返回非洲联盟，并继续在该大陆发挥其举足轻重的作用。

关于伊朗伊斯兰共和国，我们海湾合作委员会和所有阿拉伯国家在睦邻友好、尊重国家主权的基础上，根据国家间国际关系方面的各种做法与原则，不遗余力地与该邻国建立尽可能良好的关系。我们毫不犹豫地搭建桥梁，寻求改善与该国的关系。然而，尽管做出这些努力并抱有真诚的愿望，伊朗从未做出认真回应。我们做出的努力不是陷入僵局就是产生出新的问题与危机，迫使我们重回原点。

我们仍在听到伊朗发表同样的、不负责任的教派言论，看到我们的双边和多边关系遭到损害。在最近的一起事件中，伊朗官员对沙特阿拉伯王国—一个发挥值得赞扬的作用，在朝觐和副朝期间高效地为众多朝圣者提供接待、安全、保护以及照顾的国家—提出不实指控。任何人都无法否认或者削弱这些努力的重要性。

我们继续面临伊朗危及我们安全与社会安宁的企图，它为听命于它的各种团体和民兵、如真主党恐怖分子和伊朗革命卫队提供支持。它还继续占领阿拉伯湾的三个酋长国岛屿，并且拒绝接受调解和平解决。

情况很清楚，如果伊朗不全面改变其外交政策，结束其敌对政策，并且对我们各国表现出开明的态度，这种情况根本不会改变。而做这些事情无疑将为区域进入一个稳定与发展的新纪元铺平道路。

巴林王国重申，必需共同努力，在中东、包括阿拉伯湾地区建立一个无大规模毁灭性武器特别是核武器区，同时强调各国有权为和平目的利用核能。开发核能只是为了服务于人类并改善其生活，而不是为了危害人类或者被用作可摧毁整座城市、杀死千百万无辜民众的致命武器。

我们面前摆着一个机会，以克服我们面临的各种挑战，保持我们各国与各民族的强大与团结。我们所属区域曾为人类做出过巨大贡献、取得过伟大文明成就。我们这个区域通过我们对包括科学在内的各领域人类进步的贡献，有效推动了当今我们所亲眼目睹和亲身体验的一切。只是因为生活在该区域的人们是在一种充分安全与和谐、没有族裔、思想或者宗教分歧所致隔离的氛围中这样做，所有这一切才变得有可能。在我们努力建设我们寻求为我们各国和子孙后代实现的未来的同时，我们应该铭记这一事实，以期为人类文明做出我们能够感到骄傲的重要贡献。

我愿在此重复哈马德•本•伊萨•阿勒哈利法国王陛下说过的几句话：

> “巴林王国及其人民集中体现了友谊、容忍、彼此尊重以及向世界开放的原则。我们为我们的多样性和人人有权享有安全与体面生活的坚定信念感到骄傲。”

这些话代表了巴林王国及其人民，明确反映出本地区的精神及其人民的愿望。

最后，我愿说，巴林王国及其领导人和迫切希望拥抱博爱、世界和平及世界各民族的开明的巴林人民将继续忠实于我们自古以来就引以为豪的人类崇高的价值观与原则。在我们应对巴林王国的安全与各种成果所面临的各种挑战之际，我们将坚定地遵循这些价值观，同时铭记，它们照亮了我们迈向一个安全、稳定的社会的道路，在这样一个社会里，人人享有安全、繁荣与进步。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请印度共和国外长苏诗玛•斯瓦拉吉女士阁下发言。

斯瓦拉杰女士（印度）（*以印地语发言，英文口译由代表团提供*）：我谨代表印度和以我本人名义，祝贺彼得•汤姆森先生当选大会第七十一届会议主席。我还要借此机会感谢潘基文秘书长为联合国这一历史上最大规模和平运动服务。

自我站在这个神圣论坛对国际社会成员发表讲话（见A/70/PV.22）以来，一年时间已经过去。自那时以来，我们周遭世界中的许多事物发生了改变，有些变得更好，有些则变得更糟，许多变化引

起巨大关切。这里是思考我们过去一年采取的行动和所取得成就的最好平台。我们必须记住，人们对我们作出判断时不仅要看我们做了什么，还要看我们没有做什么。

在大会讨论了许多问题，从有必要建立全球共享新疫苗伙伴关系和促进获取负担得起的药物以抵御抗微生物药物耐药性，到必需加快执行《2015-2030年仙台减少灾害风险框架》，从确保生产性人力资源有序流动的挑战到必须在制定联合国维和行动任务授权之前与部队派遣国进行充分磋商等等，不一而足。但是，由于我时间有限，因此我将只重点谈几个国际社会面临的最紧迫问题。

我们时代的真正挑战是终结仍隐藏在我们世界许多角落的严重贫困，确保不断增长的繁荣惠及最有需要的人，推动促进性别平等行动，并在未能在性别平等问题上取得进展的地方保护妇女，确保和平遍及各国，特别是因为如果没有和平，就不会有繁荣。

我祝贺大会主席对可持续发展目标给予优先关注，把它们作为大会第七十一届会议主题的核心。我感到高兴的是，大会通过的17项目标与我国政府的发展愿景相一致，最近几年，我们一直在努力实现这些目标。

通过“清洁印度”（Swachh Bharat Abhiyan）行动，我们在20多万所学校修建了40多万个厕所。同样，在性别平等方面，“教育女童，拯救女童”（Beti Bachao Beti Padhao）方案已成为一项由妇女领导的全国性运动。“印度制造”倡议正在赢得国际赞誉。在“Pradhan Mantri Jan-Dhan Yojana”倡议之下，已经为穷人开设了近2.5亿个银行账户，这是有史以来全世界最大的金融包容性方案。“数字印度”计划正在转变整个国家。在“印度技能发展”计划之下，已经执行多个方案来使年轻人能够利用人口红利。这些举措为印度的增长故事增添了一个新层面，使印度成为在全球增长缓慢的时候全世界增长最快的主要经济体。

我们都清楚，全世界六分之一的人口居住在印度。因此，可持续发展目标能否取得全球成功，取决于能否在印度取得成功。我们致力于举全国之力，全心全意执行《2030年可持续发展议程》。我们已决定将我国议会每一届会议中的一天用来专门讨论可持续发展目标，这将使我们能够连贯一致地监测在这些目标上取得的进展，并且为我们提供良好结果。但是，要在一个全球化世界中成功执行《2030年可持续发展议程》，各国作出的努力必须得到国际合作的补充。

气候变化是我们必须应对的另一个严峻挑战。本星球上有足够资源来满足每个人的需求，但不足以满足任何人的贪欲，因为贪欲是无止境的。有鉴于此，伦德拉•莫迪总理提出了一个新概念，即气候正义。如果我们尊重自然，自然也将会尊重并养育我们和后世子孙。

但是，如果我们毫无顾忌地滥用自然，那我们要小心了，自然将会对我们释放它的愤怒。在世界上不同地方，我们已经看到，自然已经趋向于非自然——从倾盆暴雨到极度炎热，从海啸到风暴和大雨。

我们必须遏制不计后果的消费，采取与自然和谐共处的生活方式。瑜伽集印度古代智慧之大成，是可持续生活方式的缩影。我谨借此机会表示，我们感谢全球对“国际瑜伽日”作出前所未有的反响，过去两年都庆祝了这个国际日。

在《巴黎气候变化协定》中，共同但有区别的责任和各尽所能原则得到了承认和接受。这表明，虽然我们的责任是共同的，但我们的义务却不同。发达国家必须履行责任，通过提供资金和技术转让来寻求实现公益。

印度已经在国内作出雄心勃勃的努力，计划实现我们能源结构的转型，到2030年使40%的能源来自非化石燃料。所需大量投资要求有一个可预测和稳定的环境，我们正在朝这个目标积极努力。此外，

我们提出的突破性“国际太阳能联盟”倡议，意在为所有人提供高效太阳能技术。

我向大会保证，印度将继续发挥牵头作用，应对气候变化。我们认真选择了在10月2日提交我们的关于气候变化的《巴黎协定》批准文书，这一天是圣雄甘地的诞辰，他是尽可能减少碳足迹生活方式的典范。

现在，请允许我谈一个至关重要，同时也令大会每一个成员深感关切的问题。本月标志着2001年9月11日纽约遭受恐怖袭击十五周年。不幸的是，不到15天前，在这座城市再次发生了企图滥杀无辜的恐怖行径。最近，我国的克什米尔乌里地区遭到袭击，我们理解由同样的恐怖势力造成的痛苦。我们的世界长期以来一直在与这个祸患作斗争。但是，尽管无辜受害者流血、流泪，仅今年，就在喀布尔、达卡、伊斯坦布尔、摩加迪沙、布鲁塞尔、曼谷、巴黎、Pathankot和乌里发生了袭击，此外，叙利亚和伊拉克每天都在发生野蛮悲剧，它们提醒我们，我们尚未击败这些邪恶势力。

我们必须认识到，恐怖主义无疑是最严重侵犯人权行为。我们必须接受这一事实，把它作为首要原则。恐怖主义把无辜者作为目标，滥杀无辜。恐怖主义远不只影响个人或国家，它本身就是危害人类的罪行。但重要的是要问：谁是其后台，谁从中受益？恐怖分子没有自己的银行或武器工厂，所以，让我们问一问，是谁在资助恐怖分子，谁在武装他们，又是谁在为他们提供庇护所？几天前，阿富汗副总统在这个讲台上问了同样的问题（见A/71/PV.11）。

历史证明，那些播下极端主义意识形态种子的人收获的是苦果。在小恐怖团体中看到的邪恶传染病在精密技术的支持下发展成了九头怪兽，威胁我们世界的和平与和谐。如果我们在一个团体的问题与其它团体的问题之间，在袭击一些人的恐怖分子和袭击另外一些人的恐怖分子之间作似是而非的区分，我们将无法赢得反恐斗争。我们不知道谁将会成为弗兰肯斯坦怪物的下一个受害者。

因此，如果我们想要击败恐怖主义，只有一个办法，那就是不管我们存在什么分歧都要团结起来，坚定我们的决心，为我们的应对措施注入紧迫感。我们必须忘记我们的偏见，携手努力制定一项有效的反恐战略。这不是一项不可能完成的任务，前提是我们要有意愿。我们能够做到这一点，而且，我们必须做到这一点，否则，我们的子孙后代会永远让我们对此负责。如果任何一个国家拒绝加入这项全球战略，那我们必须孤立它。我的要求就这么简单。

在我们当中，有些国家仍在使用恐怖主义语言。它们培育恐怖主义，兜售恐怖主义，并且输出恐怖主义。为恐怖分子提供庇护所已经成为这些国家的特征。我们必须找出这些国家是谁，并且追究它们的责任。联合国认定的恐怖分子在一些国家自由行动，这些国家领头示威，并且散布有毒的仇恨说教且不受惩处，它们与它们窝藏的恐怖分子一样有罪，这些国家在国际大家庭中不应有立足之地。

9月21日，巴基斯坦总理利用这个讲台作出对我国侵犯人权行为的无端指控（见A/71/PV.11）。我只能说，那些指责其它国家侵犯人权的人最好看一看自己，看看它们正在自己国家犯下什么恶劣暴行，包括在俾路支。对俾路支人民的野蛮行径是形式最恶劣的国家压迫。

巴基斯坦总理还说，印度为会谈提出了前提条件，他认为不可接受。他指的是什么前提条件？在邀请他参加我们政府的宣誓就职典礼之前，我们提出前提条件了吗？在我前往伊斯兰堡参加亚洲心脏地带——伊斯坦布尔进程会议，并且同意启动与巴基斯坦的全面双边对话时，我们提出前提条件了吗？在莫迪总理从喀布尔前往拉合尔时，我们提出前提条件了吗？什么前提条件？我们所言何物？

我们主动采取措施解决问题，并不是基于条件，而是基于友谊。这是事实。过去两年中，我们

确实试图建立史无前例的友谊模式。我们向巴基斯坦总理转达了节日问候，祝愿他的板球队取得成功，并且祝愿他健康、安宁。这些有附加前提条件吗？

我们得到的回报是什么？Pathankot、巴哈杜尔·阿里和乌里？是我们附加前提条件，还是巴勒斯坦在走向不同方向？巴哈杜尔·阿里是我们羁押的一名恐怖分子，他的供词证明，巴基斯坦参与了跨境恐怖活动。但是，即使在这些证据面前，巴基斯坦仍继续予以否认。巴基斯坦坚持认为，这些袭击将帮助它获得它垂涎的领土。我坚决忠告巴基斯坦，不要做梦了。让我明确指出，查谟和克什米尔是印度不可分割的一部分，并将永远如此。因此，巴基斯坦应当放弃这个梦想了。

正如我一开始所说的那样，衡量我们的将是我们的作为或不作为。我们实现了什么目标，又有什么目标仍未实现？对大会来说，有待完成的第一项任务是通过一项全面的反国际恐怖主义公约，印度在1996年提出了这项公约。2016年，尽管已经过去20年，但我们尚未缔结一项协定。其结果是，我们无法制定起诉或引渡恐怖分子的标准。因此，我呼吁大会拿出新的决心和紧迫感，行动起来，通过这项至关重要的公约。

第二项有待完成的任务是安全理事会改革。正如我们需要采取更现代的办法打击恐怖主义，我们也需要一个不那么过时的安全理事会，安理会现在体现的是一个过去时代的世界秩序。大多数国家同样认为，联合国不应定格于1945年，一成不变，这只会有利于少数国家的利益。无论是制度问题还是其它问题，我们必须接受今天的现实和我们面前的挑战。因此，当务之急是增加安理会常任和非常任类别成员数目，以体现当代现实。我们必须通过政府间谈判取得实质性进展，走向基于案文的谈判。

如果我提到的这两个长期未决问题在汤普森先生担任主席期间得到解决，就可以确保第七十一届会议的成功。

21世纪在动荡的阴影下开始，但是，通过团结一致，齐心协力，我们可以把它变成文明史上的黄金时代。但是，我们必须记住，明天会发生什么，取决于我们今天做什么。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请新加坡共和国外交部长维文先生阁下发言。

维文先生（新加坡）（*以英语发言*）：我特别荣幸地代表新加坡在大会讲话，我们是一个小岛屿城市国家，有时被称作一个小红点。

联合国对我们的生存和繁荣来说至关重要，对所有小国来说尤其如此。通常，我们只能接受大国的决定和行动。幸运的是，大会肯定了这一原则——所有国家无论大小、贫富，都有同等利害关系，都有平等权利参与讨论全球问题。

2016年是不确定性和动荡增加的一年。我们看到主要经济体增长乏力和创造就业机会不足，同时产生越来越多的仇外心理和对主流政治的失望。我们目睹越来越多的民族主义、民粹主义和保护主义，这在各地造成政治话语的混乱并迷惑了选举结果。叙利亚、也门和利比亚的冲突继续有增无减，在该区域之外产生严重后果，包括造成前所未有的难民流动。恐怖主义仍然对国际和平与安全构成明确和现实的威胁，这种威胁已经被社交媒体扩大，并遭到伊拉克和沙姆伊斯兰国和其他恐怖主义团体的巧妙使用，以传播激进思想和宣传暴力极端主义。

我们的东南亚区域也成为伊拉克和沙姆伊斯兰国招兵买马的沃土。事实上，我们知道包括一些新加坡人在内的1000多名男女已经去中东为伊拉克和沙姆伊斯兰国作战。这些人被灌输极端主义意识形态、接受战斗技能培训并杀过人——人所共知，第二次开杀戒总是更容易些。他们将进一步构成重大风险，因为他们试图在本国提倡暴力、推翻合法政府并在东南亚建立哈里发。新加坡致力于与其朋友和伙伴合作，通过交流情报和分享我们自己关于去

激进化计划的经验来应对暴力极端主义和恐怖主义的威胁。

在这种情况下，我们还记得2014年埃博拉病毒疫情和当前的寨卡感染。它们强烈地提醒我们，全球健康仍然是一个问题。为保卫我们国家的安全，我们都需要与世界卫生组织合作，同时保持开放、联通和运作。

在一个不确定的世界中，仅仅为了生存下去，像新加坡这样的小国将不得不更加努力地工作。在波涛汹涌的海面上，小船比一艘载有沉重压舱物的大型油轮更容易颠簸和翻船。为了我们的生存和繁荣，小国必须保持开放和与世界联通。但是，顾名思义，我们的开放性使我们容易受到外部的冲击和威胁。像我们这样的小国不能选择闭关自守或退出全球体系。

现实情况是，世界将变得越来越相互依存。在这样的环境中，任何国家都不能单独成功，即便这个国家不是像我国一样的岛国。为了实现全球安全和繁荣，我们需要相互合作，寻求双赢的结果。我意识到，国家之间、特别是大国之间的竞争和竞赛将是不可避免的。但我想说的是：国家之间的关系不必是一场零和游戏。和平与稳定让所有国家受益，这对于在各地建立伙伴关系和进行经济合作是至关重要的。

三个因素对小国的生存和繁荣至关重要：第一，以规则为基础的多边世界秩序；第二，国际伙伴关系与合作；第三，可持续发展。请允许我详细说明。

关于第一点，基于规则的多边系统使所有国家能够以公平、透明和可预测的方式相互交往。联合国是世界上一个基于规则、规范和原则的国际秩序。我们强烈反对强权即公理的概念。这就是为什么小国常常是联合国最坚定的支持者。对我们来说，联合国是一个以规则为基础的国际秩序，我们认为这是我们作为独立、主权国家存在的先决条件。

第二个基本要素是国际伙伴关系与合作。我们时代的一些最重要的挑战具有跨国性质。这些例子包括全球经济增长、气候变化、流行病和恐怖主义。这就是为什么联合国是重要的。

最近于去年11月成功缔结关于气候变化的《巴黎协定》就是一个很好的例子，说明世界各国如何能够齐心协力解决一个全球公益问题。《巴黎协定》可能在开放供签署之后不到七个月就生效，振奋了联合国系统的信心。新加坡对自己发挥的作用感到骄傲，我们积极参与了谈判，并成为在今年9月21日推动关于气候变化的 《 巴黎协定》生效的高级别会议上交存其批准书的最早一批国家之一。

小国集体发声的影响更大，我们的集体行动一直是联合国和全球变革的有效催化剂。我高兴地注意到，在格林纳达、瑙鲁和目前在马尔代夫的主持下，小岛屿国家联盟在气候变化谈判期间发挥了催化作用。同样，小国论坛汇集了107个成员国，在我们共同关注的问题上交流意见和相互支持。也被称为3-G的全球治理小组，为大约30个中小国家提供了一个平台，就全球治理问题交换意见，并为20国集团（G-20）的讨论作出贡献。3-G已经帮助将广大国家的观点传达给20国集团主席，从而使20国集团进程更具包容性。

小国生存和繁荣的第三个重要因素是可持续发展。新加坡认为，成功实施《2030年可持续发展议程》有两个关键先决条件。

第一个先决条件是法治。我先前指出，在国际一级，以规则为基础的制度对所有国家、特别是小国至关重要，以使我们能够合作和保护我们的权利。但是，国内对法治的承诺是同样重要的。没有善治、透明度、强有力的体制和明确的法律框架，发展既不可能做到持续，也不可能惠及普通人。

这方面的第二个先决条件是国际伙伴关系。可持续发展目标只有通过合作和伙伴关系才能实现。多边进程，例如将于10月在厄瓜多尔举行的第三次联合国住房和可持续城市发展会议（生境三），是

帮助推动可持续发展目标、特别是可持续发展目标11的重要途径。生境三会议将要通过的新的城市议程草案将突出城市化与可持续发展之间的联系，并为世界各城市和各国政府提供一个框架，以便开展合作和寻找可持续解决办法。

需要合作的另一个重要问题涉及我们森林的可持续管理、防止土地退化和生物多样性的丧失。《2030年议程》的可持续发展目标15处理这个问题。在东南亚，人类引发的森林和泥炭地火灾所造成的跨界烟雾影响了数百万人的健康，损害了航空器航行的安全，削弱了我们区域的经济，并加快了气候变化。东南亚国家联盟（东盟）通过了一份路线图，以实现我们希望到2020年成为无烟东盟的目标。我们需要加强各国政府、私营部门、民间社会组织和其他重要利益攸关方之间的伙伴关系，从根子上解决问题。这是一项长期挑战，需要我们区域内外各国的持续关注和不断合作。

发展中国家需要国际支持和援助，以实施《2030年可持续发展议程》。我代表一个只能提供人力资源和人力资本的国家宣布，新加坡完全致力于帮助其他发展中国家建设能力和增强人力资本。

1992年以来，新加坡合作方案为来自其他发展中国家的10万多名官员提供了培训。去年，在通过2015年后发展议程的联合国首脑会议上，我们在本讲台上发表的一项声明（见A/70/PV.10）中启动了一项新的可持续发展方案，我们据此与联合国开发计划署、联合国水机制和人居署等联合国机构合作，支持发展中国家实施《2030年可持续发展议程》。新加坡还专门为小岛屿发展中国家制定了可持续发展、气候变化和公共治理等领域中的培训方案。

联合国半数以上的会员国是小国。我引用潘基文秘书长在2012年小国论坛二十周年时的发言，

“国家小并不等于没有大主意”。

秘书长一直是小国的坚定支持者，我们感谢他的领导和支持。我认为我们还应该赞扬他在担任秘书长的两个任期内对可持续发展和气候变化所作的重要贡献。

最后，请允许我指出，尽管我们的面积不大，但小国对国际社会作出了重大贡献。我们帮助就关键的全球问题、包括气候变化问题，建立共识和寻找解决办法。如果我们一起努力，小国可以发挥更大作用。归根结底，小国需要联合国创建一个框架，以便建立伙伴关系、促进相互发展并在基于规则的多边系统内寻求实现和平与安全。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请佛得角共和国外交、社区和国防部长路易斯菲利佩·洛佩斯·塔瓦雷斯先生阁下发言。

洛佩斯·塔瓦雷斯先生（佛得角）（*以葡萄牙语发言，英文稿由代表团提供*）：我们非常高兴地参加在彼得·汤姆森先生明智主持下的大会本届会议，我们目前正面临巨大挑战，并目睹人类对更加正义和团结的世界抱有合法的愿景和愿望。我们特别自豪和高兴地看到一个小岛屿发展中国家的代表主持大会工作。我们祝愿他在任期内一切顺利，并向他保证，佛得角代表团充分准备同他进行合作。

我们也感谢他的前任莫恩斯·吕克托夫特先生的出色工作，并祝贺他作出了不懈的努力和奉献，并以透明和包容的方式主持了秘书长职位候选人的听证程序。我们相信，在他的指导下，本组织在目前改革进程中采取的步骤是重要的。

在秘书长两个任期接近尾声之际，我们也谨代表佛得角政府向潘基文阁下表示赞扬和感谢。我们感谢他为建立国际和平与安全，寻求基于更大团结、博爱和公正的关系，消除贫困，为所有人实现平衡和可持续的发展，而进行的工作和努力。作为一个小岛屿发展中国家，佛得角非常感谢他致力于建设一个更美好的世界，特别是感谢他为成功地组织和举办在萨摩亚举行的第三次小岛屿发展中国家问题国际会议，以及为通过《2030可持续发展议程》和关于气候变化的《巴黎协定》，所作的贡

献。关于《巴黎协定》，佛得角欣见4月以来许多国家批准了该协定。

作为一个小岛屿国家，佛得角的外交政策以《联合国宪章》所载的原则为基础，并确信多边主义是处理国际议程上问题的最适当方法。佛得角倡导并优先重视达成共识，不断寻求实现国际和平与安全，提倡和促进旨在解决冲突的对话，并捍卫国际法这一人类进步的不可或缺因素。

我们关切地注意到，武装冲突正在全面扩散，特别是在非洲和中东。我们在世界若干地区看到再次出现动乱，前所未有的人道主义危机造成大量难民，非正规移徙，大规模侵犯人权，贫穷和缺乏社会凝聚力，贫富国家之间的不平等越来越大，恐怖主义行径和暴行的增加，以及跨国犯罪、特别是毒品贩运的增长。我们一直密切注视和不能忽视的所有这些现象，要求并促使我们采取集体行动。

我们对于非洲大陆上持续存在的冲突和紧张局势依然感到关切，特别是利比亚、南苏丹、索马里和马里的局势。佛得角支持非洲联盟设法解决那些影响到我们姐妹国家的和平与安全的问题。还是在关于我们大陆的一个方面，我们欢迎摩洛哥最近决定重新加入非洲联盟。我们希望，迫使它退出的原因将在旨在加强阿拉伯马格里布联盟成员之间的区域合作的框架内得到解决，从而有助于萨赫勒地区的稳定与安全。

关于中东，佛得角了解迫切需要寻找解决现有冲突的办法，并鼓励把谈判作为实现这一目标的唯一手段。我们谨特别提及恢复谈判的必要性，以促成持久和平，使以色列和巴勒斯坦两国能够在和平与安全中毗邻共存。此外，我们鼓励继续努力寻求在叙利亚实现谈判解决，以便结束冲突和叙利亚人民的痛苦。

恐怖主义是一种直接或间接影响地球上所有国家和所有地区的现象，没有人能对恐怖主义给整个民族带来的巨大痛苦和暴力漠不关心。作为一个全球性问题，恐怖主义是对国际和平与安全的最严重威胁之一，因此需要对其作出全球性反应。没有一个国家——无论大小或贫富——能够单独或有效地打击它。

佛得角无条件地谴责任何形式或表现的恐怖主义行为。我们重申，我们愿意并准备与其他国家和联合国系统合作，执行旨在防止和打击这一威胁的建议。因此，佛得角欢迎秘书长在1月份发起的《防止暴力极端主义行动计划》，以及《联合国全球反恐战略》第五次审查的结果。

考虑到各地存在的某种形式的不公正和不平等，我国政府认为，这种情形促使我们联合起来，努力促进和保护人权。《世界人权宣言》及其《任择议定书》构成了建立更加和平、公正和包容的社会的基础，而基本权利和自由是社会发展的核心。此外，我们认为，人权机构和民间社会在促进人类固有权利方面的作用是不可或缺的。

正如今年7月在题为“人权作为全球议程核心”的人权问题高级别专题辩论会上所强调的那样，与气候变化、恐怖主义、暴力极端主义、冲突和人道主义危机有关的挑战，不仅要求在各个层面采取协调行动，而且也要求持续促进善治和法治。

大规模侵犯这些权利以及剥夺公民、政治、社会和文化权利的行为，有碍充分实现可持续发展目标——特别是保护最弱势群体以及确保弱势群体享有权利。我们也深信，发展权对于社会团结以及减少各国内部和各国之间社会不平等现象来说，是一项基本原则。在我们庆祝《关于发展权的维也纳宣言》通过31周年之际，《宣言》中确立的原则必须得到遵守和落实。关于最弱势群体，佛得角欢迎6月份艾滋病毒/艾滋病问题高级别会议通过《政治宣言》（第70/266号决议）。该《宣言》倡导基于不歧视和不污名原则，使人们特别是最弱势群体能够获得治疗。

佛得角认识到并关切大量难民和移民流动引发的人道主义危机，欢迎在9月19日举行的移民和难民问题高级别会议上通过《关于难民和移民的纽约宣

言》（第71/1号决议，附件）。我们认为，也许可以通过有效执行预计将于明年通过的关于分担难民责任以及确保实现安全、正规和有序移民的拟议全球契约，来克服当前的很大一部分困难。此外，我们要求妥善执行涉及该问题的国际公约，并强调需要消除此类现象的根源。

大会本届会议所选定的主题——“可持续发展：共同推进全球变革”——再合适也不过了。这一选择是明智和恰当的。之所以说它明智,是因为联合国直至2030年的工作和注意力的一大部分的确将聚焦于实现可持续发展目标。之所以说它恰当，是因为在《2030年议程》获得通过这一历史性事件一年后，我们有机会表达看法，阐述我们打算如何实现我们制定的这些目标，克服持续存在并有可能危及不让任何人掉队这一全球承诺的挑战。

我们认为，要落实《2030年可持续发展议程》，就必须加强执行手段，特别是在提供资金、技术转让、能力建设以及参与国际贸易方面。此外，我们将需要发展能力，以建立监测国家和区域政策的制度，并就此采取后续行动。联合国系统必须了解这些政策。

气候变化引发的自然灾害所造成的破坏性后果，对最贫困和最脆弱国家造成重大影响，提醒我们注意执行关于气候变化的《巴黎协定》的紧迫性以及执行《2015-2030年仙台减少灾害风险框架》建议的重要性。发展低碳经济以及气候变化抵御和适应能力，对于很多国家来说已不再是一种选择，而是建设可持续经济所必不可少的要求，特别是在生存正遭受气候变化威胁的岛屿和群岛国家。

尽管在落实《2030年议程》方面存在固有的挑战，但其宏伟目标赋予我们一个独特的机会，以人类历史上前所未有的力度促进国际团结与合作。因此，正是在此背景下，我们要求联合国系统一体努力，避免工作重叠，在国内和区域层面加大监测和执行能力，确定正在出现的挑战，并提出不是“一刀切”的解决办法，尊重各国的特殊性和具体情况。

最后，我不能不指出，佛得角作为小岛国正在争取发展可持续、富有活力、拥有强有力私营部门和监管机构得到强化的经济。为了建设符合2030年可持续发展目标、具有复原力的经济，我有幸参与的政府计划开展战略伙伴协作，以减轻风险和尽可能减少不足。然而，像佛得角这样的脆弱小国面临的挑战，超出了我国调集技术资源和资金力量的能力范围，而要求整个国际社会特别是联合国系统提供协调一致和可预测的支持。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请巴哈马国外交与移民部长弗雷德里克·米切尔先生阁下发言。

米切尔先生（巴哈马）（*以英语发言*）：明年的这个时候，巴哈马将举行大选。这意味着这是我最后一次在担任外长期间向大会发表讲话。对我来说，这一直是一项殊荣。自我2002年首次登上这个讲台以来，我一直珍视这一殊荣。我想在今年做一件特别的事情，所以我荣幸地邀请了我在巴哈马的一些选民和我一起来到这里，特别是我所代表的Fox Hill社区的一些宗教和公民领袖：J. Carl Rahming牧师及夫人、 Carrington Pinder主教及夫人、Hartman Nixon牧师及夫人、 Daniel Hall牧师及夫人、Warren Anderson牧师及夫人以及Sherelle Saunders牧师。我也赞赏反对派外交事务发言人，影子部长Hubert Chipman 议员及其夫人。

巴哈马政府的政策是，尽可能在外交事务上达成多党共识，以便能够在各党派之间实现观点和政策的无缝交接。此外，公民领袖来到这里是因为我想让他们看到，与普遍说法相反，外交并非什么深奥的学科，而是实际生活中的一件事情，关系到我国选民的真实生活和世界各地的所有普通人。我对他们来到这里感到高兴。

美国财政部长杰克·卢最近在接受电视采访时，谈到开设银行账户的价值、储蓄的价值以及

普通人参与美国经济的重要性。这一说法很有说服力。但在整个加勒比地区——那里的传统一直是在刚出生的儿童接受洗礼时，就为其提供一个银行账户，作为一个礼物——儿童更不用说成人开设银行账户已变得非常困难，以至于很多人认为实际上并不鼓励人们加入金融体系。

的确，这个问题不仅存在于加勒比地区，就连一位英国部长也告诉我，他本国的一名重要政界人士无法为其12岁女儿开设账户，因为她属于所谓存在政治风险的人。这显然是错误的。问题是经济合作与发展组织对各国的过度监管已造成意外的负面影响。突然间，身为政界人士或政界人士的家人，就有可能在全世界都无法享受正常的银行服务，因为这其中的风险过高。这是错误的。

我在发言一开始就表达这一关切，是为了清楚地说明加勒比共同体（加共体）地区所有国家所说的“去风险”所造成的危险。我所说的只是整个问题的一部分。发达国家主要是美国的银行在某些情况下拒绝兑现加勒比某些银行的支票，原因是它们称监督加共体银行遵守新规则的风险过高，而此类交易给银行带来的业务又太少。因此，整个加勒比都被剥夺了此类服务。

这就是每年千百万美国和欧洲民众访问的那个巴哈马和加勒比。访客们期待他们降落着地时将享受到各种现代的方便与服务，把脚泡在海水中，在沙滩上晒太阳。由于这些新的金融规则，在旅游说明书中被描绘成天堂的加勒比各岛屿正被发达国家的银行视为所多玛与哈摩辣这样的罪恶之都。金融监管者们使用“避税地”这样的贬义表达法，把不公平的规则与制裁强加于这些社会，可能使宝贵的汇款无法送达本国的家人或者使巴哈马和加共体成员国的海外学子无法支付学费。这些小国一边遭受此种破坏，一边却被要求和游说为这个或那个事项投票，以满足发达国家的利益。但是，我们各国许多领导人和民众要问的是，“在所有这些做法中，对等交换在哪里？”

包括巴哈马在内的加共体各国没有在掩护任何涉足非法行为者。洗钱和非法避税方面的各项适用协议均得到遵守与履行。对巴哈马和加共体区域的攻击是不准确的，也是不公正的。最近媒体中对巴哈马金融服务部门的攻击完全应予谴责，而且违反了国际规范。我们不予接受。通常来说，我们不寻求在这个论坛上谈论道义事务。但是，发达国家的辩解中有一种可疑的道义成份。它们辩称，即使它们拥有保护隐私与私人财产的法律以使其免遭国家非法收缴，尽管我们各国是独立并且可根据自身意愿自由行事的国家，但是，我们这些国家为那些企图利用税务竞争的人提供银行服务的事实在某种程度上仍是不道德的，因为它使发达世界损失了合法收入。但是，这根本就不是真实情况。

有证据表明，离岸行业积聚的财富会回到发达国家，因此离岸行业有利于发达世界。我们可以提出另一项道义论据。如果加勒比各国社会由于其它国家的过度监管而崩溃，那么千百万家庭遭到破坏的结果将是更大的道义恶行。如果有人又辩称，逃避支付本国税款的责任是不道德的—这点我们同意—但我们会说，人们有道义责任明白，过度监管、改变目标而非在金融服务领域创造公平竞争的机会以及去风险化可带来不道德的结果。该问题必须由那些强行施加规则的人加以解决。这是一项道义要务。

巴哈马高兴地与美利坚合众国和其它国家一道，加入“安全海洋网络”，这是一项旨在从各方面打击非法捕捞，包括发现、执法和起诉在内的全球倡议。上周三，我有幸交存了我们加入《联合国粮食及农业组织预防、阻止和消除非法、未报告和无管制的捕捞活动港口国措施协议》的文书。安全治理海洋的愿望还激励巴哈马做出决定，寻求在国际海事组织理事会连任，我们在那里享有坚持海上安全、安保以及环境保护最高标准的声誉。我请各会员国支持巴哈马再次入选该理事会。

我们需要拓宽和更新用来评估发展水平与发展需求的发展筹资指标。我们曾经说过并且继续主

张，人均国内生产总值不应成为决定一国是否有条件获得国际经济援助或者优惠发展筹资的首要决定因素。

巴哈马重视提高妇女地位的一个表现是，马里恩•贝瑟尔女士被提名加入消除对妇女歧视委员会，并于5月份当选。我们相信，贝瑟尔女士将推动该委员会努力增强妇女权能和性别平等。我们期待她在该机构的经验将增进巴哈马对提高妇女地位问题的了解。

一个更加困扰我们的问题是，如何确保我们社会中的青年男子不掉队。男青年在各种学术领域面临生存、跟上队伍以及准备参与社会的困难。政府现已将其关注点转至采取补救性措施，以确保他们不会落后得更远。我骄傲地说，有两名来自Abaco岛的男青年加入我们的行列，成为某学生竞赛中的优胜者，这使他们能够赢得亲历本次活动的机会。与他们一道的还有一名年轻女性。我们在这里看到他们感到骄傲。把所有青年男女纳入正规经济是一场更加艰苦的斗争。年轻人是未来，我们必须确保他们理解并且看到，这些进程被纳入整体经济。

我高兴地宣布，巴哈马争取获选担任人权理事会2019-2021年度的理事国。我请各会员国支持巴哈马入选该理事会。

我们这个40万人口的国家每天面临着来自海地和古巴为寻求更美好生活民众的涌入。 这些涌入是不可持续的，维持治安和防止入境的成本高昂。这就是为什么我们正寻求与古巴、海地以及美国—即目的地国—在这个敏感和棘手问题上开展合作。这也是为什么更有理由关注美国与古巴之间关系更加密切和正常。我们还将支持不久后在联合国进行表决时继续呼吁终止对古巴的经济封锁。我国确实高兴地看到，海地下月将举行选举。巴哈马已许诺为这些选举提供观察员。

我们愿感谢离任秘书长潘基文先生的领导、远见以及不懈努力。我们感谢他的服务，并祝他未来顺遂。

我们正处在联合国“非洲人后裔国际十年”间。加共体区域和巴哈马基本上是非洲海外侨民。在这十年中，我们看到一名非洲人后裔成为世界上最强大国家的总统。数千巴哈马人和加勒比各地民众为这个成功的榜样感到骄傲。在他离任之际，我们向他致以良好祝愿。

在美国椭圆型办公室中有一幅黑人小男孩的图片。图片中，总统正弯下腰来，让那个小男孩触摸自己的头发。看上去，那个小男孩想要确信，一个长得与他一样、有着与他一样头发的人确实是美国总统。这就是非洲人后裔在世界各地遭遇消极的背景。成千上万的巴哈马黑人小男孩和小女孩把美国总统的成功作为希望确实存在的象征。

绝不能容许美国警察的多次开枪事件损害这个国家的形象。我们认为，我们的近邻美国必须明白，在“非洲人后裔国际十年”中，它必须做正确的事情。

美国总统申明，他相信自由化民主。我们支持该立场。包括巴哈马在内的加共体各国无一例外都是自由化民主政体的闪光实例。它们表现出意识形态的多元化、资本主义经济、多党国家、定期选举、独立司法、机构腐败程度低以及定期就政策问题与公众协商等特点。那么，确保加共体地区各国社会的生存对我们这个世界组织来说利害攸关。已故牙买加民族英雄迈克尔•曼利几十年前在这个论坛上指出了这一点。

若望•保禄二世、本笃和方济各，连续三位教皇都发出圣谕，指出资本主义的运作必须有道德良知。我们各国都在这一环境中行事。宽容、尊重个人的神圣性和法治等基督教价值观仍然坚实。成百上千万访问我们地区的游客可以证明这一事实。

最后，我要回到我开头谈的问题，谈一谈去风险化和气候变化问题。在存在这么多积极特性的情况下，为什么似乎现在有人正在做这么多事情来无视和破坏我们这些社会的成功，而我们是世人口中他们理想的光辉榜样？这在道义上是矛盾的，在法

律上也站不住脚。我们是小国，我们无法部署军队来强加结果。我们无法强求结果。借用一位美国法官的话，我们拥有的只有我们的声音，今天，我们要用这个声音说：求助的道义呼唤是求援的道义要求。在联合国，我们有一个公平竞技场。联合国是陈述我们理由的适当论坛。无论是银行业、金融服务、气候变化、可持续发展、发展筹资、移民，乃至生存问题，联合国都是一个适当论坛。

圣经告诉我们：“穷人精神上是有福的，因为天国是他们的”。圣经还说：“这些事你们既作在我这弟兄中一个最小的身上，就是作在我身上了。”因此，作为“最小的弟兄”的代表，我们今天要用我们道义的声音说，现在，我们比以往任何时候都更需要联合国。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请厄立特里亚外交部长奥斯曼•穆罕默德 •萨利赫先生阁下发言。

萨利赫先生（厄立特里亚）（*以英语发言*）：今年，厄立特里亚人民庆祝他们的国家1991年取得独立二十五周年。在独立战争的艰苦的岁月中，很少有人相信厄立特里亚及其领导人能够实现这一历史成就，因为他们面对重重困难。

与其它解放斗争不同，想通过武力粉碎厄立特里亚自决愿望的是两个超级大国，即美国和苏联，而不是其中的一个。但是，厄立特里亚人民和他们的解放运动——厄立特里亚人民解放阵线，即今天人民民主和正义阵线的前身——坚信他们的事业是正义的，并且坚信他们自己有决心和能力去光明正大地赢得这场战争，并在一场不公平等的斗争中取得胜利。

独立之后的建国斗争也是复杂和困难的。我们不得不投入宝贵的人力和经济资源，保卫我们自己免遭侵略和颠覆战争。我们的主权领土遭到占领，这种占领违反国际法和一项有约束力的国际仲裁裁定。我们承受了无休止的敌对行动、制裁、经济、财政和外交压力，此外还有武装袭击和心理战。

我国人民，特别是我国的青年成为积极鼓动他们移民的政策的目标，导致他们在人口贩子的手中遭受许多苦难，失去生命。而这些政策造成的不可避免后果随后被作为攻击厄立特里亚的证据。如美国总统奥巴马这样高级别当局公开表示，他已经“延长对一些最恶劣侵犯人权国家的制裁，包括……厄立特里亚”。他还补充指出：“我们正在与一些团体合作，帮助妇女和儿童逃脱侵权者的魔爪。”其目的是政权更迭，是让厄立特里亚卑躬屈膝的前奏。

面对这种联手进犯，很少有人认为厄立特里亚有抗争的机会。我们常常被认为无望，我们经常被预言即将崩溃。但是，百折不挠的厄立特里亚和海内外厄立特里亚人民又一次凝聚力量，抵抗对他们国家的进攻，通过他们的爱国精神、齐心协力、坚定意志和牺牲，保护他们来之不易的自由。经过艰苦的15年，厄立特里亚正在崛起。

我们已经实现大部分千年发展目标。经济正在复苏，我们正在建设基础设施。我们正在创造有利条件，以便为青年提供充分机会，使他们能够接受优质教育、获得职业技能、享有体面生活条件，并且进行积极政治参与。国家在区域和国际上的参与也在增加。孤立厄立特里亚的政策适得其反，正在慢慢失败，而且注定要失败。厄立特里亚面临的压力、胁迫和敌意并不是特例，也不是独特的。在我们的非洲之角地区，它们只是25年来推行的错误政策的一部分，这种政策助长了暴力、冲突、不稳定和四分五裂状况，也助长了极端主义和恐怖主义。

全世界有许多国家珍视尊严和独立决策，维护各国的主权平等，力求制订符合它们国情的政治和经济道路，并且争取从它们的人力和自然资源中受益。它们面对一些国家的愤怒，这些国家想要保持支配地位和特权，极尽胁迫和颠覆之能事，包括制裁、封锁和武装干预。推行不可持续的贪婪和掠夺政策，并且不计后果求助于单方面施压和武力，以便获取单方面优势，而不是寻求共同立场和互利，这种做法正在将世界引上极其危险的道路。由于不

可持续的生产和消费系统及其带来的巨大浪费，我们星球和人类的生存面临巨大危险。在这方面，厄立特里亚希望指出，美国即将作出决定，通过一项宣布国家主权豁免无效的立法，这违反国际法，也是一个危险的先例，将造成严重影响。尽管我们面临严峻和巨大的挑战和危险，但是，我们的世界仍然充满可能性和机会。

全球权力和财富的平衡正在改变。不仅在著名的新兴经济体，而且在许多其他国家出现了新的增长、动力和创新来源。在工业化国家和发展中国家，普通人民通过动员、组织和反对享有特权的少数人的统治来使别人听到他们的声音和看到他们的行动。他们正在为一个更平等和公正的世界而战。人们广泛和持续呼吁尊重国际法和准则以及彻底改组和振兴联合国和全球金融机构，以使它们更具代表性和更加民主，这些呼吁经常得到具体倡议和协调行动的支持。

在我们非洲之角区域，过去二十年总体而言是一个错过机会、零和游戏和反复遭遇冲突和挫折的时期。即使在今天，局势仍然充满风险和危险。然而，最近的事态发展表明，有可能出现一个新的开始，并重新启动1990年代关于建设一个和平、进步、具有经济活力和合作性非洲之角的愿景。

厄立特里亚经常谈到它所遭受的敌对行动和不公正待遇、它所面临的困难和它的人民进行的英勇斗争。这是它与许多其他民族和国家共有的经验。这种经验是我们国家的观点和政策的依据。然而，厄立特里亚并不沉湎于过去。相反，它更喜欢展望未来。它热衷于扩大其令人鼓舞的成就，以便主要通过依靠其人民的能量、技能和主动性以及明智地利用其自然资源，来改变其经济和社会并实现可持续发展目标。

它还决心与其邻国进行积极、建设性的合作，为非洲之角和红海地区的和平、稳定与繁荣而努力。它力求促进与那些奋力建设一个没有战争和贫穷祸害并尊重人类尊严的世界的所有国家、人民和组织的团结和互助关系。最后，厄立特里亚决心以谦卑和自信的方式与所有国家接触。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请伯利兹外交和外贸部长威尔弗雷德·埃尔林顿先生阁下发言。

埃尔林顿先生（伯利兹）（*以英语发言*）：首先，请允许我祝贺大会主席当选主持大会第七十一届会议。我愿向他保证，伯利兹将提供最充分的支持。

三十五年前，伯利兹成为联合国会员国。这一成员身份确认了我们的独立、主权和领土完整，以及我们在国际社会中的平等地位。然而，令人遗憾的是，成员身份未能解决大约80年前危地马拉对我国提出的领土要求。

我国自独立以来的记录证实，伯利兹拥护神圣的人类尊严以及正义、平等、包容和法治的原则。伯利兹人在本质上是利他主义者和富有同情心的。在我们刚获得独立的年代，当时内战正在蹂躏我们中美洲地区，伯利兹是包括危地马拉人在内的竭力设法逃避战争、贫穷和压迫祸害的成千上万难民的希望灯塔和避难场所。伯利兹收容了成千上万难民，远超当时我国人口的30%。实际上，即使到今天，流入我国的移民仍然有增无减。伯利兹是一个生活在团结、和平与和谐之中的移民国家。

我们的多样性、民族特性和自豪感一直是我国人民的力量源泉。面对我们邻国危地马拉对我国安全的一再威胁，我们从来没有屈服过。我们仍然坚定地致力于保护和维护我们的主权和领土完整。虽然许多危险潜伏在我们的森林边界和我们的海洋和河流领域，我们一直在坚决保护和巡逻我们的边界，以确保我们心爱祖国的安全与保障。与此同时，我国不知疲倦的外交官们通过其可用的所有外交渠道和手段，大力争取解决长期存在的领土争端，这是我们最重要的外交政策关切。

令人遗憾的是，尽管不出预料，在我国南部边界的萨尔斯通河，伯利兹与危地马拉的平民和军事

人员之间发生了敌对事件。危地马拉海军人员一再阻碍伯利兹平民和军事人员在河上和平进出，错误地声称河流是他们的。然而，由于河的北边显然是伯利兹领土，每个伯利兹公民有权不受阻碍地使用和享用河的北边。因此，伯利兹每次都迅速和适当地抗议阻碍我国公民使用河流的企图。此外，我们在美洲国家组织秘书长的斡旋下，与危地马拉对应人员进行对话，以迅速结束这一潜在危险的做法。

与此同时，我们西部边境的局势也令人不安。尽管我们的边防巡逻队作出英勇努力，阻止武装侵入者不断从危地马拉非法进入我国，但他们仍然坚持这样做。不管白天和黑夜，侵入者进行淘金，猎捕野生动物和鸟类，劫掠玛雅寺庙，非法采伐以及为商业目的种植包括大麻在内的作物而不受惩罚。在这个过程中，我们宝贵的森林正在被砍伐一空，我们的饮用水和海水正在遭到破坏，我们的珊瑚礁正在被每场暴雨之后从裸露的山坡上流下的沉积物窒息死亡。

伯利兹充分认识到这种做法在邻国和更远处所造成的破坏性环境影响，不能让同样的事情发生在我们身上。在试图逮捕侵入者的过程中，伯利兹安全人员和侵入者有时使用武器，侵入者始终携带武器。实际上，从2014年9月至2016年3月期间，一名伯利兹旅游警察被杀，一名伯利兹国防军军士遭到从危地马拉进入伯利兹的入侵者的伏击，但保住了性命。

很可悲，而且伯利兹也感到非常遗憾，2016年4月20日，在漆黑的夜间，危地马拉一名未成年人及其父亲和兄弟在我们四个受保护国家公园中的一个公园内同伯利兹的一个巡逻队相遇，该名未成年人被开枪打死，他的父亲和兄弟则被打伤。伯利兹警方随即开始调查此事。此外，驻扎在伯利兹与危地马拉之间邻接区的美洲国家组织官员立即开始他们自己的调查。而且，应危地马拉的特别请求，伯利兹请求美洲国家组织秘书长对该起事件展开正式特别独立调查。在危地马拉政府充分知情和认可的情况下，美洲国家组织任命两名资深专家组成委员会进行这一特别调查。在任命这两名专家时，危地马拉对他们进行这一调查的胜任能力、适合性或其他情况未表示任何保留意见。今年8月，该特别委员会向美洲国家组织秘书长提交了其调查报告。

该报告揭示，死者生前，在该起事件发生仅一个月前，曾在伯利兹被安全人员拘留过。他被拘留时，正非法携带一支口径22毫米的步枪，而且非法拥有野生猎物。伯利兹当局既未虐待、逮捕他，也未起诉他，而是立即将他安全地送回其本国。该报告还揭示，事发之夜，死者、其兄弟——也是未成年人——以及他们的父亲明知故犯地非法深入伯利兹领土，而且所受创伤无一是由伯利兹国防部队人员携带的武器造成的。这些创伤是作为伯利兹巡逻队一部分、以养护为导向的地方非政府组织的两名成员在事发之夜携带的小口径火器造成的。在那个不幸的夜晚，两群人，即那三个危地马拉人和伯利兹联合巡逻队，都开了枪。而且，第二天上午，危地马拉军队人员同来自一个附近危地马拉村庄的平民一道非法进入伯利兹领土，察看事发地点，破坏事发现场，撤离并扣留对调查本会有所助益的证物。

在那起事件之后，危地马拉针对伯利兹发动了疯狂的公关运动，错误地指控伯利兹国防军对该名未成年人的死亡负有责任。此外，危地马拉总统公开宣布在我国西部和南部边界沿线集结部队。

然而，特别独立委员会的报告列述了事发之夜实际发生的一切。客观、公正的事实调查从一开始就证明，伯利兹的立场是正确的，而危地马拉针对我国提出的指控则是完全错误的。该报告完全免除了伯利兹对因该事件而承受的任何和所有指责的责任。它显示，危地马拉针对伯利兹和伯利兹国防部队人员的指控是错误的。自那时以来，危地马拉一直公开反对该委员会的报告。然而，危地马拉现在竟然力图反对它曾经特别要求启动而且经其同意、由美洲组织任命、资质无可挑剔且毫无私心的独立第三国专家开展的进程所取得的结果，这肯定是不负责任的，甚至是应受谴责和完全不可接受的。此

外，一个国家针对其邻国肆意威胁使用武力是毫无道理的，是鲁莽危险的，显然违反《联合国宪章》。我们绝不可姑息纵容这种行为。

伯利兹的唯一愿望是同其所有邻国、包括危地马拉和平与和谐共处。我们充分认识到，每过去一天，随着越来越多的危地马拉人擅自闯入我国、掠夺我国自然资源以及从事非法和破坏性的活动，发生暴力事件和冲突的可能性越来越大，问题也越来越多。这一情况使立即和平结束对我国提出的不合时宜和毫无根据的领土要求成为当务之急。

伯利兹肯定联合国在多边秩序中处于核心位置，是维护公共利益的团结力量。同样，联合国的领导作用对于国际和平与安全、发展以及法治仍然至关重要。对全世界来说，《2030年可持续发展议程》确实是历史性的里程碑。《伯利兹宪法》体现可持续发展的精髓。我们的经济发展充分佐证，社会政策和环境政策密不可分。从上世纪90年代初，伯利兹开始制定其新产业发展计划，这些计划符合促进环境保护的进步性法律制度。

为补充这些经济和环境发展，伯利兹正在逐步提供免费初级和中级公共教育。它设立了玛雅土地权利委员会，以便采取措施确定和保护源自玛雅传统土地保有制度的权利。它正在制定一项国家医疗保险政策，并且正在开展工作，以推进力求实现性别平等和公平的国家努力。

有关社会问题的全国辩论最近出现了转机，能够开创先例。高级法院一项裁决认定，我国《刑法》第53节将同性别伙伴之间相互同意的性行为定为刑事犯罪是违宪的。这一裁决还将“性别”的定义扩大到包括性取向。然而，应我国很大一部分人口的要求，我国政府发出了反对这一判决的有限呼吁，仅质疑高级法院扩大“性别”的定义。

4月份，伯利兹成为最先签署和批准有关气候变化的《巴黎协定》的国家之一。我们还赞扬美利坚合众国和中国展现领袖风范，也这样做。伯利兹全力支持在联合国主导下努力制定一项关于养护和可持续利用国家管辖范围以外区域海洋生物多样性的新国际条约，并欢迎决定于2017年6月召开一次支持落实可持续发展目标14的联合国高级别会议。

本着这一包容精神，伯利兹敦促准许中华民国在台湾有意义地参加联合国的工作。台湾政府一直在全力以赴地开展工作，根据千年发展目标的精神和原则促进国际合作和发展。它还完全拥护可持续发展目标。我们敦促国际社会欢迎台湾有意义地参加包括世界卫生组织、国际民用航空组织和联合国气候变化框架公约在内的联合国各专门机构的各种机制、会议和活动。

全球经济出现的倒退，防范金融和其他安全风险的公私体制政策造成的外部因素，以及气候变化的不利影响，都共同损害伯利兹的可持续发展轨迹。“厄尔”飓风过后，我们今天正在重建国家。该飓风在不到八小时内造成了相当于我们国内总产值约5.5%的损失。

伯利兹完全赞同所有其他代表团在呼吁中表达的看法和情感，即全球银行决定从我国金融机构撤回代理银行关系造成了有害的后果，必须为消除这些后果采取紧急救济措施。

伯利兹在国际和平日当天庆祝了其独立35周年。本半球的和平与稳定对于美洲各国人民的发展和福祉至关重要。因此，伯利兹仍对圭亚那与委内瑞拉的争端情况感到关切。我们敦促秘书长立即行使1996年《协议》赋予其的权力，解决委内瑞拉与英属圭亚那的边界争端，以便选定最终解决边界争端的办法。

伯利兹严格遵守不干涉主权国家内政的原则。在这方面，我们向委内瑞拉政府和人民表示声援，支持他们努力根据本国法律和《宪法》解决国内问题。我们仍对海地霍乱疫情有增无减的情况深感关切，并敦促联合国采取一切必要步骤，帮助海地人民制止联合国工作人员带来的这一可怕祸害。伯利兹欢迎哥伦比亚和平进程已取得巨大进展，我们全力支持该进程。我们期待早日顺利执行协议。我

们也赞扬古巴与美国双边关系取得进展。伯利兹再次呼吁尽早结束对古巴的经济封锁。我们和其它国家一样，呼吁尽早制止叙利亚和利比亚的悲剧性冲突，这些冲突是对人类的侮辱。我们大力坚持各国人民享有自决权，重申我们声援撒哈拉兄弟姐妹的解放和独立斗争。棘手的以色列－巴勒斯坦冲突仍令伯利兹感到沮丧，尽管还不是气馁。我们认为公正解决该冲突的唯一办法就是，建立两个享有主权和独立并在安全和公认边界内和平安全毗邻共处的国家。

在朝鲜违反安全理事会决议，不负责任地开展核计划和导弹计划，包括开展核试验的情况下，我们对韩国表示声援。我们和国际社会一道谴责这些行动，它们不仅对韩国而且也对全世界构成了明确和现实的危险。

我们对联合国以及其他慈善组织和个人不懈努力减轻全球移民和其他流离失所者的苦难感到鼓舞，但显然还需要做更多工作。我们伯利兹承诺在力所能及的范围内竭尽全力，履行我们对于向我们求助的所有受苦受难者的义务。在像伯利兹这样的小国，在我们这么大的世界上，我们不论来自大国或小国都是地球公民。我们在任何层面制定的政策都必须体现这一现实。我们各国领导人应当共同努力，承担起我们各自的主权责任，确保每个国家无论大小以及每个人无论男女老少都能够在我们建立更公正、更平等和更安全的世界的崇高努力中拥有发言权。我们的任务是明确的，也不是不能完成的，但在完成过程中不会没有困难。让我们完成这项任务。伯利兹愿意尽自己的一份力量。

最后，潘基文秘书长开始准备离任，他为联合国和全世界效力了10年，成就卓著。伯利兹借此机会感谢他，并祝愿他在卸任秘书长后生活一切顺遂。我们也借此机会感谢美国总统巴拉克·奥巴马，他也准备于今年晚些时候离任。我们祝愿他在卸任总统后生活一切顺遂。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请苏里南共和国外交部长尼尔玛拉·巴德里辛格女士阁下发言。

巴德里辛格女士（苏里南）（*以英语发言*）：我代表苏里南共和国总统德西·鲍特瑟先生阁下祝贺大会主席汤姆森先生当选为大会第七十一届会议主席。他的丰富经验无疑将有助于其圆满履行其重要职责。

我愿赞扬即将卸任的潘基文秘书长在过去十年领导本组织过程中取得的成就，也赞扬他不断努力重组联合国。我们特别赞扬他努力促进可持续发展，承诺改善弱势群体的生计以及提高妇女地位。苏里南共和国政府和人民祝愿秘书长今后的新事业取得成就。

在我们继续审议与全球议程有关的相关问题并作出决定之际，世界正面临严峻的金融、经济、环境和政治危机。这种情况与实现各国可持续发展的要求——即和平、政治稳定、民主和各国均可获取地球资源——形成对比。

与此同时，我们对于当今世界在政治、安全、经济和社会领域面临的诸多挑战和威胁感到关切。它们包括导致增长减速和生产率下降的全球衰退和经济减缓；导致暴力加剧、政局不稳和社会恶化的不平等现象的加剧；跨国有组织犯罪和恐怖主义；数字和技术革新。《2030年可持续发展议程》将人摆在发展的核心位置。落实宏伟的《可持续发展目标》让我们有机会争取建立公正的世界秩序，从而实现和平、世界权力关系公平、政治和社会稳定，以及平等分配财富和人人享有机会。这将意味着最终可以实现根除贫困和促进经济增长的目标。

然而，我们在国际和区域论坛上对各国人民作出的许诺与我们实际取得的成绩存在着巨大差距。苏里南认为我们必须建设和平和包容、人人机会平等的社会。因此，我们的社会和经济秩序必须进行结构性改革，我们必须注重推进革新和新技术以及增强人的知识、能力和技能的工作。只有这样才能

最终找到解决办法，为积累知识、增加就业和社会保障、加强社会包容和保护环境创造机会，而这一切都将使我们最终实现可持续增长和稳定。

《2030年可持续发展议程》也涉及到移民问题，这并非偶然。我们一直在把移民问题作为国际社会的当务之急加以讨论，也并非巧合。人员——无论是移民、难民或寻求庇护者——跨越国际边界的流动仍是全球政策议程上最重要的问题之一，因为它会产生巨大的经济、社会和文化影响。关于难民和寻求庇护者，苏里南认为必须维护国际准则、价值观和原则，必须尊重人权。

苏里南高度重视国际法原则。我们正是根据这些原则承诺不单方面干涉他国内政，并尊重他国国家主权和领土完整。这对确保所有国家、区域和人民的和平、国际安全和持久繁荣来说也至关重要。我们认为，创造和平与正义文化的唯一办法是通过对话、建立共识及谈判解决冲突。长期政治稳定要求尊重民主和民主原则，维护民主传统，此外，民选政府的合法性也必须在其整个任期内得到承认。

巴勒斯坦人民的斗争是我们国际议程上的一个长期问题。苏里南支持为以色列和巴勒斯坦人民实现两国解决方案，以便实现他们的发展所需的政治稳定。在我们所在的南美区域，我们欢迎哥伦比亚政府与哥伦比亚革命武装力量今天将要签署的历史性和平协议。我们捍卫共存、合作与尊重的原则，并且正如在拉丁美洲和加勒比国家共同体第三届首脑会议上所宣布的那样，加强我们半球的和平区地位。我们也欢迎当前古巴与美利坚合众国之间的恢复外交关系进程，这将有助于进一步加强美洲地区的和平、稳定、团结与发展。我们将继续支持国际社会的呼吁，促请美利坚合众国解除对古巴的经济、商业和金融封锁。

全球气温和海平面正在上升，冰盖在融化，温室气体排放仍未减少。苏里南的森林覆盖率超过90%，毁林率仅为0.2%，我们是全世界少数几个碳排放为负数的国家之一。我国面积为16.3万平方公里，人口为55万，由于面积小，人口少，我们尤其容易遭受全球气候挑战和外部经济冲击的影响。此外，我国有低地沿海地区，我们的大部分国民和肥沃土壤面临海平面不断上升的风险，因此，苏里南的可持续发展努力面临严重威胁。

不过，我们仍然准备帮助减少温室气体，并且执行更加雄心勃勃的政策。但是，我们不能靠自己这样做，因此，我们呼吁国际社会不仅要在现有金融框架内建立技术和金融支持机制，还应提供新的额外资金，以便支持像我们这样的发展中国家。这将有助于我们执行关键的适应政策和方案，补偿损失和破坏，发展技术，并且保护粮食生产和粮食安全。

全球经济放缓冲击世界各地，苏里南也没有幸免。去年，面对我国出口商品国际价格下降的情况，我们不得不推行适应和改革方案，采取了困难但必要的调整措施。为确保调整顺利开展，并确保我们的改革方案得到技术援助，苏里南政府于2016年初与国际货币基金组织签署了一项备用安排协议。鉴于在短时间内取得了积极成果，我们重申，我们打算继续与基金组织密切协作，目标是确保宏观经济稳定，并且开展必要的体制和法律改革，以便恢复经济增长和社会稳定。

我们坚信，随着国际商品价格稳步恢复，同时通过从我们的友好双边和多边伙伴及加勒比开发银行、美洲开发银行和伊斯兰开发银行等国际金融机构那里获取赠款和软贷款，我国的发展将在未来两年内重回正轨。

因此，我们感谢近年来为我们提供援助的所有人，我们也欢迎愿意参与我们未来发展的外国投资者。苏里南是一个拥有许多自然资源和良好外包生产机会的国家。我们认识到，要维持我们的经济增长，我们必须对我们的资源进行商业开发，并且必须使我国经济多样化，包括从完全依赖矿产品转向发展新部门，如农产品加工业和旅游业。

为了实现我们各国和各国人民的可持续发展、世界和平与稳定，必须携手作出有共识的努力，并且必须增强合作与对话。多边主义是重要的，事实证明这是我们协调一致行动的关键所在。苏里南认识到，联合国在确保持久发展与和平方面发挥着关键性作用，我们承诺将坚定不移致力于本组织的工作。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请特立尼达和多巴哥共和国外交和加勒比事务部长丹尼斯•摩西先生阁下发言。

摩西先生（特立尼达和多巴哥）（*以英语发言*）：我很荣幸有机会再次在大会讲话，大会由世界各国组成，任务是就一系列影响我们集体发展与福祉的问题制定前进道路。首先请允许我代表特立尼达和多巴哥共和国政府和人民，祝贺主席当选领导大会第七十一届会议的工作。他在《2030年可持续发展议程》通过一年之后当选，在这项议程中，国际社会承诺转变发展方式，改为以人为本、以我们的星球为重、以可持续原则为基础，并且支持平衡兼顾发展的经济、政治和社会层面。选举一个小岛屿发展中国家的代表担任大会主席具有象征意义，说明目前亟需采取全球行动，而所有会员国无论大小、经济水平、宗教或人口规模，都必须作出贡献，以确保人类和地球上生命的可持续增长和发展道路。

也请允许我感谢他的前任、丹麦的莫恩斯•吕克托夫特先生，他在担任大会第七十届会议期间提高了大会主席办公室的透明度和问责标准。在他的指导下，振兴大会工作取得了显著进展，此外，大会成员完全认同所确定的优先事项，亟需在这些事项上采取行动，以确保我们朝2030年共同迈进。

《2030年议程》和可持续发展目标的范围涵盖我们集体福祉和我们文明长期存续面对的多重威胁。从有增无减的气候变化所构成的生存危险，到暴力、极端主义和恐怖主义的潜在威胁，以及被迫流离失所的危机和埃博拉、基孔肯亚热和寨卡等传染病和疾病的蔓延，我们时代的挑战显然远远超过地理和人口的限制，因此降低了单边反应的效力。尽管我们共同面临的威胁是严重的，然而更加重要的是，我们联合国有机会通过加深伙伴关系和合作，指明一条通向有意义和普遍增长与繁荣的道路。通过这种办法将能够扭转目前不平等和不安全的格局，并改变我们的集体环境，为全人类造福。

实现这一转变的途径是创造有意义和创新的伙伴关系，以促进可持续发展目标的全面和普遍实施。我们时代领导人的当务之急是在国家利益和全球公益之间取得适当的平衡，因此，我们必须采取深入合作和建设性的办法来为今世后代打造繁荣的未来。因此，我感谢有机会再次在大会发言，并在关于适当选定的主题“可持续发展目标：共同推进全球变革”的一般性辩论中，分享特立尼达和多巴哥政府的观点，作为一个小岛屿发展中国家，我国是在实现可持续未来的多边努力中负责任和坚定的伙伴。

一年多前，特立尼达和多巴哥与其他成员国一道，在本大会堂通过了雄心勃勃和包容性的《2030年可持续发展议程》，从而迎来了一个加强多边主义实现共同目标的新阶段。得到全球团结新精神支持的这一开创性议程促使我们每个人加入国际合作和伙伴关系，以便不带歧视或偏见地彻底改善我们同胞的生活。

在《议程》通过之后，我们现在的任务是根据我们各自的国内情况确定最佳的前进方向，以便使它开始运作和获得执行。特立尼达和多巴哥共和国政府将《议程》所载的原则置于其《特立尼达和多巴哥国家发展计划，2030年愿景》的核心位置，证明了其对实现《2030年议程》总体目标和充分实施可持续发展目标的毫无保留的承诺。目前正处于最后制定阶段的我们的《2030年愿景》国家计划，与可持续发展目标保持一致。特立尼达和多巴哥认识到，《2030年议程》是为人民、地球和通过和平与伙伴关系实现繁荣而制定的变革性行动计划。因此，特立尼达和多巴哥政府致力于通过把可持续性

原则纳入其整个政策范围的主流，使其得到充分执行。

2030年全球转型议程关于不让任何人掉队的主旨，要求我们采取行动提高社会各阶层，包括那些有系统地遭到边缘化的群体的生活质量。其中包括妇女、女童和残疾人，他们在历史上被剥夺了公平机会，无法获得机遇和流动性，而这种机遇和流动性将确保她们作为平等伙伴与男子一道参与社会，不仅增进她们自己的生活质量和幸福，而且还增进其家庭、社区和整个社会的生活质量和幸福。令人深感遗憾的是，在世界许多地方，妇女与女童以及残疾人仍然被剥夺基本人权和自由。妇女不享有同工同酬，她们被有系统地阻止接受教育和充分发挥其作为人和公民的潜力。

特立尼达和多巴哥继续致力于提高全国社会所有成员的生活水平和福祉，加强教育制度，改善保健服务，为残疾人提供更高水平的无障碍通行和支助。这项承诺一直是特立尼达和多巴哥政府的长期立场，政府已颁布了几项法律、政策和其他措施，以促进和加强妇女和女童在社会中的作用及其对国家发展的总体贡献。

我们时代的一个决定性挑战是解决气候变化和全球升温的问题。尽管诸如特立尼达和多巴哥这样的小岛屿发展中国家对导致全球碳排放量绝对值增长的责任是微不足道的，但有增无减的气候变化对我们来说是一种生存威胁。我们岛屿国家的未来生存能力和存在取决于是否紧急采取果敢的全球对策，扭转已经难以为继的全球升温趋势。因此，特立尼达和多巴哥与国际社会一道赞同《关于气候变化的巴黎协定》，视其为未来希望的象征。我们谨特别强调，《协定》优先重视需要在气候变化的关键问题上采取全球行动，对我们来说，如果我们想要有机会避免其最危险的影响，这是一种绝对必要的方法。

以潘基文秘书长的话来说，《巴黎协定》获得通过一事向世界表明“多边主义的精神是强大的”。我们必须继续本着这种精神使《协定》早日生效和付诸实施。根据这种看法，特立尼达和多巴哥于4月与其他174个会员国一道成为《巴黎协定》的签署国。特立尼达和多巴哥认识到，围绕《巴黎协定》的对话现在着眼于建立使其早日生效的势头。为此，特立尼达和多巴哥政府正在积极处理批准问题。

特立尼达和多巴哥还期待着即将在摩洛哥马拉喀什举行的联合国气候变化框架公约缔约方大会第二十二届会议的审议工作，并努力全面有效地执行《巴黎协定》，支持有关减缓、适应和遵约方面的国际合作，确保将全球平均温度的升幅限制在1.5° C。

虽然特立尼达和多巴哥的经济在很大程度上依赖于碳氢和石油化工行业，但我们致力于《联合国气候变化框架公约》下的进程。因此，政府设置了奖励措施，以便鼓励对交通和工业部门可再生和清洁技术的投资和创造就业机会。政府积极实施国家经济多元化战略，这一战略还将加强特立尼达和多巴哥对全球市场外部冲击的抵御能力。特立尼达和多巴哥继续探讨创新措施，以加强其经济稳定性及其适当融入全球金融和贸易架构的能力。

《2030年可持续发展议程》认识到，国家发展努力需要得到通过国际商业和金融活动、国际发展合作和国际贸易所创造的有利国际经济环境的支持。然而，金融机构终止或限制与加勒比共同体（加共体）地区代理银行关系的问题，导致我们成员国金融部门的不稳定，并扰乱了区域的增长和经济进步。尽管加勒比共同体遵守了反洗钱金融行动任务组和经济合作与发展组织全球税务论坛的建议，但国际银行停止了代理银行关系，这破坏了我们为实现可持续发展目标而真正建立一个全球伙伴关系所作的努力。因此，特立尼达和多巴哥政府与加勒比共同体的伙伴一道呼吁国际银行与受影响的成员国进行合作，以恢复国内银行与国际市场之间的正常金融关系。

《2030年议程》还确认，只有在没有战争和冲突的和平、安全和稳定的环境中才能实现可持续发展。跨国有组织犯罪、暴力、海盗行为、贩运人口行为、网络犯罪以及非法贩运小武器和轻武器的行为，对所有国家、尤其是小岛屿发展中国家的安全构成严峻挑战。作为小岛屿发展中国家的特立尼达和多巴哥以及整个加勒比共同体的经历是，这些挑战损害我们实现可持续发展的努力，威胁我国人民的生计以及法治。此类威胁有可能影响区域和国际和平与安全。

因此，在国际层面，特立尼达和多巴哥同加共体一道，完全认可《武器贸易条约》，目的是防止本区域发生武装暴力，并使许多人摆脱同不受管制的小武器和轻武器泛滥有关的致命独裁统治。2010年以来，特立尼达和多巴哥还提出并联署大会关于妇女、裁军、不扩散和军备控制的第68/33号决议，鼓励妇女参与地方、地区和国家各级的所有裁军、不扩散和军备控制决策进程。

对特立尼达和多巴哥来说，确保我国人民的安全、健康和社会发展仍然是一大优先事项。像许多国家一样，我国没有逃脱非法毒品贸易及其相关弊病的影响。我们终于意识到，在可持续发展框架内，我国人民的持续发展同该非法贸易及其衍生问题的扩散无法分开。各方广泛确认，世界毒品问题和非法毒品经济有能力以许多不同的方式破坏脆弱国家的稳定。为处理这一问题，特立尼达和多巴哥政府正利用其国家发展议程发起各种倡议，以消除既是同吸毒和贩毒有关的问题的原因又是此类问题的结果的社会经济条件。这些倡议完全符合我们的总体政策方向以及《2030年可持续发展议程》。

9月26日是彻底消除核武器国际日，我现在向大会讲话看来是适逢其时。特立尼达和多巴哥要强调指出，使用核武器会给世界人民造成严重的人道主义和其他毁灭性后果。因此，我们再次呼吁使世界各地无核化。我们属于根据《特拉特洛尔科条约》建立世界首个无核武器区的区域，为此我们感到自豪。

特立尼达和多巴哥坚信，使用或威胁使用核武器构成危害人类罪，违反国际法，包括国际人道主义法和《联合国宪章》。我们感到痛心的是，在《不扩散核武器条约》生效46年后，国际社会仍然未能就核裁军进行真诚谈判。确保相互摧毁作为使用核武器不可避免的后果，不能成为解决争端的办法，因为那时无论是战斗人员还是战区以外千千万万的民众都肯定会灭亡。因此，特立尼达和多巴哥继续坚定支持呼吁采取有效措施进行核裁军，包括就一项禁止和消除核武器的国际文书开始谈判。

特立尼达和多巴哥对世界各地越来越多的暴力极端主义行为及其对我们的民主、和平、容忍和尊重人类尊严等共同价值观构成的威胁深感关切。从安全角度应对暴力极端主义是重要的，与此同时，我们不应忽视或忽略暴力极端主义与发展之间的紧密联系。我们仍然关切这样一个全球趋势，即年轻人沦为极端主义团体招募——不论是在线招募还是其他形式的诱导人们改变信仰的行为——的受害者。我们赞同这样一个看法，即为了尽可能有效地处理这一问题，反恐战略应当包括营造支持增强年轻人权能的使能环境。这一包容性办法能有助于让年轻人参与倡导我们集体追求的目标，从而减少极端主义团体的诱惑力。

特立尼达和多巴哥致力于为战略性的集体安全架构建立有效的全球框架，以消除引发暴力极端主义的消极的社会、经济和心理因素，包括贫困、侵犯人权行为以及治理不力。这一框架还必须辅以强有力的国际法律体系，以使人人都能在不担心会遭到迫害的情况下有尊严地自由生活，并为人们提供法律面前不论在言词上还是在事实上都一律平等的保护。建立强有力的国际法框架能够保护所有人免遭暴力行为以及战争罪、灭绝种族罪和危害人类罪等各种罪行侵害。

作为一个站在设立国际刑事法院（国际刑院）的努力前列的国家，通过特立尼达和多巴哥前总理和总统、已故阿瑟·鲁滨逊的先导性工作，特立尼达和多巴哥继续坚定致力于支持国际刑院及其首要

目标——帮助制止令国际社会关切的最严重罪行的实施者不受惩罚的现象，并帮助防止此类令人发指的罪行。特立尼达和多巴哥确认，国际刑院根据国际法及《联合国宪章》的宗旨和原则，促进法治，鼓励各国尊重人权和实现可持续和平与进一步发展，具有重要性和合法性。出于这些原因，我们敦促那些尚未接受国际刑院管辖权的国家尽早予以接受，以使国际刑院能够适当和充分履行其作为一个普遍性法院的任务授权。

特立尼达和多巴哥所在区域极易受到目前速度空前的海洋生物多样性流失以及不可持续的做法、特别是在国家管辖范围以外区域海洋生态系统中开展的活动给海洋环境造成的冲击影响。因此，特立尼达和多巴哥政府期待着根据《联合国海洋法公约》（《海洋法公约》）通过一项关于国家管辖范围以外区域海洋生物多样性养护和可持续利用问题的具有法律约束力的国际文书。我们认为，根据《海洋法公约》缔结一项新的执行协议应该能为实现可持续发展以及保护和可持续管理人类共同继承财产以造福今世后代奠定基础。

去年通过《2030年议程》之际（见A/70/PV.4），特立尼达和多巴哥指出，综合可持续发展议程的基石之一是通过多利益攸关方伙伴关系建立在战略上能够协助落实可持续发展目标的多边体系。各国政府、国际组织、民间社会、私营部门以及其他行为体建立的伙伴关系为调集和分享知识、专长、财政资源和技术以支持发展中国家实现可持续发展的努力提供载体。

然而，中等收入发展中国家继续应对使它们因自身地位而失去获得国际发展援助资格的情况，同时应对作为小岛屿发展中国家所存在的弱点。当我们考虑到以下情况时，这确实是一个问题：仅仅基于人均收入的中等收入地位使特立尼达和多巴哥失去了获得国际发展援助的机会，而这种援助能加强我们加速推进可持续社会发展的努力。这是加勒比共同体乃至多数小岛屿发展中国家的共同经历。我们坚信，联合国发展系统应由更适合于国家优先事项和具体需求的多层面发展援助方略驱动。

如果联合国会员国坚信没有和平就不可能有可持续发展，而且如果我们都有信守我们不让任何人掉队的承诺的意愿，那么国际社会就必须找到办法解决世界各地出现的旷日持久冲突、紧张状况和人道主义危机。

特立尼达和多巴哥继续对以巴冲突缺乏可信的进展深感关切。我国政府承认巴勒斯坦人和以色列人的权利，始终支持通过谈判达成两国解决方案。

特立尼达和多巴哥还对圭亚那和委内瑞拉目前的边界争端感到关切。鉴于这两个国家在历史上保持了友好合作的关系，我们认为，他们双方都应该按照《联合国宪章》的宗旨和原则，建设性地互动协作，努力实现和平解决。

国际社会对美国和古巴关系正常化正在取得进展感到高兴。自1959年古巴革命以来，在职美国总统对哈瓦那的第一次历史性访问将留在世世代代古巴人民和世界人民的记忆里。而且特立尼达和多巴哥继续感到乐观的是，这两个国家将继续本着良好的意愿发展关系，而且对古巴施加的严重影响古巴实现可持续发展能力的经济、贸易和金融封锁将很快解除。

自从《2005年世界首脑会议成果》（第60/1号决议）通过以来，在推进安全理事会改革进程方面没有采取多少措施。特立尼达和多巴哥仍然感到关切的是，自2008年以来，关于安全理事会改革的政府间谈判几乎没有取得进展。因此，我们促请各会员国进行合作，本着妥协的精神并为了所有国家的利益，实现安全理事会的改革，使其更好地处理当前的现实情况，从而改进联合国的运作，提高联合国的效力。

我代表特立尼达和多巴哥政府和人民，对潘基文先生阁下深表感谢，他作为第八任秘书长的任期将于今年底结束。潘先生在秘书处发起了许多大刀阔斧的变革和改革，旨在使本组织成为一个比以

往更有活力的机构，能满足不同会员国的新需求，帮助它们应对新挑战。在一个国际恐怖主义不断升级和对气候变化采取果断行动的要求日益迫切的时代，在一个联合国及其维和行动的效率遭到批评的时代，他的出色工作和领导作用在构筑多边主义的未来方面发挥了作用。《2030年可持续发展议程》和《巴黎协定》的通过仅仅是其有案可查的卓越成就中的两个例子而已，更不用说他今年早些时候提出突破性倡议，在土耳其政府的协作下，在美丽城市伊斯坦布尔召开第一届世界人道主义峰会。

副主席拉明先生(巴哈马）主持会议。

当联合国继续寻找秘书长继任者时，特立尼达和多巴哥认为，下一任秘书长必须尽可能有最高标准的效率、才干及正直品德，具有可靠的领导才能和外交才干。下一位秘书长的职责是帮助实现可持续发展目标所体现的非同寻常的期望，处理刚出现的难民被迫移徙和暴力极端主义的挑战，以及将联合国转变为一个有效、切合实际和适合用途的全球机构。

共同推进实现可持续发展目标和全球变革是联合国每个会员国的责任。在这方面，特立尼达和多巴哥重申对《宪章》及其原则的承诺。我们将继续与我们的国际大家庭密切合作，为每一个人寻求实现国际和平与安全、人权和可持续发展。尽管我们或许外表不同，说不同的语言并面临不同的挑战，但人类有共同的来源和共同的未来。前秘书长科菲•安南是这样说的，

> “在国家与民族、思想和语言这些表层之下，是人类每个需要帮助的人的命运。向这些人提供帮助，是联合国下个世纪的使命。”

团结起来，让我们的回答世代回响。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请坦桑尼亚联合共和国外交、东非、区域和国际合作部部长奥古斯丁•菲利普•马希加先生阁下发言。

马希加先生（坦桑尼亚联合共和国）（*以英语发言*）：首先，我谨向大会转达坦桑尼亚联合共和国总统约翰 •蓬贝 •约瑟夫•马古富力先生向大会的问候。由于国内要务缠身，包括处理最近在坦桑尼亚西北部发生的毁灭性地震的灾后事宜，他无法出席今天的会议。他重申，坦桑尼亚致力于联合国及其理想，并祝愿大会的审议取得成功。

我代表坦桑尼亚联合共和国人民和政府，谨祝贺主席在第七十一届会议上获选领导大会的工作。我国代表团祝愿他和他的团队在任职期间一切顺利，主持好我们的集体全球议程。坦桑尼亚承诺，在主席履行义务和职责时将给予支持与合作。我们还要赞扬他的前任，第七十届大会主席莫恩斯•吕克托夫特先生作出的不懈努力，保持执行可持续发展目标的势头。

我要向大会保证，坦桑尼亚将继续支持有关处理世界面临的各种挑战的共同承诺，这些挑战包括但不限于贫困、不公正、气候变化和暴力极端主义。坦桑尼亚联合共和国指望主席发挥领导作用，动员全世界执行《2030年可持续发展议程》。现在，全球指标的框架已经制定，我们有责任确保有效执行《议程》。我们欢迎会员国在本届大会上通过的主题——“可持续发展目标：共同推进全球变革”。我们确认，这是一项雄心勃勃的议程，而且事关重大。我们知道，如果要使《议程》可以执行，我们就必须加大国家努力。

在坦桑尼亚，我们把可持续发展目标纳入我们的国家发展计划和战略，而且在广泛的利益攸关方的协作下，我们采取各种步骤确保它们在国家一级得到有效执行。我们在6月份启动的、主题为“为经济转型和人类发展培育工业化”的第二个国家五年发展计划，以及我们新的《2016至2020年桑给巴尔减贫战略》，参考了《2030年可持续发展议程》和非洲联盟的《2063年议程》的成果。它们是我们改善坦桑尼亚人民的福祉并确保无人掉队的努力的基本框架。

尽管我们进行了全国努力，而且大力开展行动，动员国内资源执行《2030年议程》和《2063年议程》，我们认识到，光靠我们自己，我们无法按时实现这些雄心勃勃的目标。在地方、国家和国际各级进行单独和集体努力必不可少。我们有国际和区域方面的义务来履行承诺，执行可持续发展目标17、关于为发展筹资的《亚的斯亚贝巴行动议程》和《关于气候变化的巴黎协定》。

作为基本人权，性别平等和增强妇女权能现在已成为人类追求平等和正义方面一个公认和持久的主题，是衡量社会进步的标准和实现可持续发展方面的一个重要目标。妇女在政治和经济领域发挥领导作用并参与决策将加强民主和平等，并给经济注入活力。这是目标5的实质。

此外，增强妇女权能并使其全面参与社会本身就是重要目标；与此同时，她们对于减少贫困、实现全民教育、改善妇幼健康和实现其他发展目标至关重要。经济发展也是扩大妇女参政和增强妇女领导作用的战略工具。没有能力自己创收的妇女在接受更高级教育并获得卫生保健和参政所需的自主权等方面面临诸多障碍。总的来说，妇女占了人类社会拥有的的人力资源、潜能和人才的一半以上。

坦桑尼亚致力于在各级促进增强妇女权能。我们正设法通过能力建设方案和宣传使更多妇女进入正式部门。我们取消了歧视性法律和政策，以增强妇女的权能，其中包括改革土地法，使所有人都有权继承和平等获取土地。坦桑尼亚一直采取行动，增加妇女在决策机构中的人数。在2010年大选中，有126名妇女当选；到2015年，这个数字增加到142名，相当于我国议员总数的36.9%。正是在2015年的选举中，马古富力总统挑选了坦桑尼亚联合共和国有史以来第一位女副总统，她还恰好是联合国妇女权能倡议的参与者。这再次表明了我国决心让更多妇女走上关键决策位置，并继续加大此类增强坦桑尼亚妇女权能的举措。这一进程也日益由妇女自主。

可持续发展目标16确认，腐败破坏了消除贫困和打击性别不平等的努力，使人们无法获得公共服务，而且加重了贫困家庭在行使获得公共服务的权利时的负担。正因为如此，坦桑尼亚政府向腐败宣战，将公共机构透明、负责任和切实提供服务的做法纳入主流。我们建立了促进执行道德标准的机制并确保那些担任公职者认识到，他们的主要责任就是为公众提供优质和及时的服务。我们还通过加强公众对腐败祸害的认识来配合这些努力。但是，没有来自国际社会的支持，遏制腐败的国家努力无法取得可持续的结果。发达国家必须追究投资者和多国公司的责任，确保他们支付所欠税款。为了有助于我们的发展筹资，他们还必须准备归还一些为所欲为的领导人和个人从发展中国家盗取并藏匿在海外账户上的资产。

我们都知道，年轻人对一个国家的发展非常重要。他们不仅是明天的领导人，也是今天的伙伴。对年轻人的疏忽可能导致灾难，因为他们容易受引诱参加毒品贩运和加入激进的极端主义团体和恐怖小组等损害社会的有害活动。因为年轻人构成了我国人口的一大部分，我们正采取措施增强这一关键团体的权能。我们认为，这将有助于我们执行《2030年可持续发展议程》。为此，我们设立了一项青年发展基金。到今年三月底为止，这个基金已向284个青年团体总共贷款16亿坦桑尼亚先令。我们为此呼吁发展伙伴在我们相同的事业中补充我们的努力。

坦桑尼亚政府的优先事项之一就是为所有人提供各方面的优质教育。我们认为，教育是行之有效的，实现可持续发展最有力的工具之一，而且我们正不懈努力，以确保所有男女童都能接受免费的中小学教育。我国政府改革了课程，以便更好地提供满足21世纪需求的优质教育。此外，我们正在调整我们教育政策和战略的方向，以便使女童、妇女和残疾人等特定的弱势人口和边缘化人口接受教育。

马古富力总统就职后，为所有儿童提供免费中小学教育。我国政府拨出了2630多亿坦桑尼亚先

令，用以支付保证对所有人提供免费中小学教育的全部开支，从而展现出我们对于为民众提供免费优质教育的承诺。我们的目标是确保实现可持续发展目标4下的目标4.1，其中要求各国确保“所有男女童完成免费、公平和优质的中小学教育”。

气候变化将会破坏国家在减贫方面的努力。坦桑尼亚力求实现可持续发展时，极为关切的是气候变化的负面影响造成人力、自然、财政、社会和实体资本的损失。正因为如此，我们将适应气候变化当作国家优先事项。在气候变化所造成影响的基础上，我们编制了国家适应行动方案和随后的坦桑尼亚全国适应计划，旨在通过我们的全国气候变化战略为处理气候变化问题确定当务之急和长期行动。

我们希望，绿色气候基金和其它基金将提供满足适应要求所需的财政资源，因为无法获得这些资源将限制各国履行其义务。我们的保守估计表明，我们每年需要约5亿美元来应对气候变化业已显著的影响。因此，《联合国气候变化框架公约》必须加强努力，消除由这些基金提供财政资源的障碍。这将使发展中国家，特别是最不发达国家能够紧急、无条件地获得必要的资源。

《关于气候变化的巴黎协定》的通过确实具有历史意义。在批准该《协定》时，坦桑尼亚提交了关于《巴黎协定》规定的适应和减缓的国家自定贡献量预案，并且是首批这样做的国家之一。这表明我们坚定地致力于履行我们关于保护整个地球和人类的义务。根据我们的国家发展远景规划，我们的国家自定贡献量预案涵盖适应和减缓。坦桑尼亚的林地超过4 800万公顷，占我国陆地面积的54%以上。在碳汇方面，我国已经为全球社会作出很大贡献。然而，令我们感到关切的是，作为一个全球社会，我们的国家自定贡献量汇总后并未达到将使世界对人类安全的总数。责任和能力更大的那些国家必须带头减少排放量，因为如若不然，《气候变化问题巴黎协定》即使有什么影响，也将非常有限。坦桑尼亚未能幸免于世界毒品问题。从其他区域贩运的非法毒品正跨越我们的国界，其中一些留在我们的社区。我国总统在本届议会发表就职演说期间曾坚定地承诺打击非法毒品交易和贩运者。在解决国际犯罪问题方面，将大毒枭们绳之以法将是他议程的优先事项。我们清楚地认识到腐败是消除这一威胁的障碍，决心同时打击这两种邪恶现象。我们的决心毫不动摇，我国政府将继续加强管制毒品贸易和使用。在打击这些国际犯罪时，我们必须开展国际合作。

1998年对美国驻达累斯萨拉姆大使馆的可怕恐怖袭击是我国人民无法忘记的一场悲剧。恐怖分子和其它激进团体发动的袭击在全世界蔓延的速度日益加快，造成成千上万无辜者丧生，财产被毁。这种行为继续破坏国家、区域和全球为减少贫困和实现可持续发展所做的努力。坦桑尼亚与国际社会合作应对这一全球威胁，并且采取若干切实步骤，包括颁布2002年《预防恐怖主义法》、2014年《预防恐怖主义条例》、2006年《反洗钱法》和2013年《反洗钱条例修正法》。财政部还设立金融情报中心，以打击资助恐怖主义的行为。此外，我国政府制订了一项国家反恐战略，以协调我国各机构的反恐努力。日益明显的是，坦桑尼亚和整个东非成为全球反恐怖主义议程和战略的一部分。

在加强我们应对这一威胁的法律框架和能力方面，我们继续加强应对恐怖主义的国际合作。我们现在若不采取严厉措施，就有可能无法实现《2030年可持续发展议程》。国际恐怖主义有一项宏大战略，打算席卷和控制不仅东非，而且还有西非和北非，然后向南部非洲挺进。这是一种必须得到国际社会共同承认和解决的严重威胁。

关于非洲区域冲突问题，坦桑尼亚对布隆迪的持续冲突及其影响，包括生命损失、财产损失和人员流离失所感到关切。坦桑尼亚一直是零星逃离布隆迪的难民的收容国。我国目前正在收容逾165名因最近的冲突而出逃的布隆迪难民。

东非共同体成员国正努力确保恢复布隆迪的和平。我们认为，在作为调解人的乌干达总统卡古

塔·约韦里·穆塞韦尼先生阁下和作为协调人的坦桑尼亚前总统本杰明·威廉·姆卡帕先生阁下的干练领导下，现在已回到正轨的和平进程将恢复以往的活力，以便它变得尽可能具有包容性，并且宜早不宜迟地取得成功。

坦桑尼亚同国际社会一道谴责南苏丹最近冲突再起。这种局势破坏了我们为解决冲突和统一苏丹人民解放运动所取得的进展，而坦桑尼亚和南非为这项进展发挥了重要作用。我们呼吁南苏丹冲突双方在政府间发展管理局（伊加特）牵头的努力中继续携手努力，实现和平。我们希望，2015年8月伊加特和平协议的积极作用将继续占据上风，并且使和平进程能够迅速和成功地向前推进。

作为东非共同体现任主席，坦桑尼亚本月早些时候召开特别峰会，以解决布隆迪和南苏丹两国目前的政治僵局和安全危机。我希望，两国将把其国家利益特别是其人民的利益摆在第一位，并结束冲突。我们促请国际社会关注这些问题，同时仍然让东非共同体发挥领导作用。非洲和世界其它地区都必须继续关注这些冲突，因为它们影响到国际和平与安全。

安全理事会和大会通过了多项关于巴勒斯坦和西撒哈拉问题的决议。应关注这些决议，并采取行动。不执行这些决定有损本组织的公信力。作为联合国会员国，我们必须确保把我们审议和商定之事付诸实施。

对各国实施的单边制裁和封锁阻碍发展，并影响到无辜平民。我们欢迎美国和古巴两国恢复双边关系，同时继续重申我们支持全面取消封锁以造福于两国人民的立场。早日解除制裁和封锁将加强美国和古巴的关系，对双方都有利。

我们现在正目睹遴选下一任秘书长的新进程。我们欢迎大会为所有候选人举行听证会。这个进程表明，由所有会员国透明和民主地遴选新任秘书长是做得到的。而且，我国代表团认为，安全理事会应该向大会提交一个以上的提名以供表决。此外，坦桑尼亚愿重申7月份召开的非洲联盟首脑会议第二十七届常会的决定，即秘书长的遴选应该尊重地区轮任原则并考虑到性别平衡。2016年的秘书长遴选应该发出一个明确的信号，即安全理事会的常任理事国也同样准备好了并且也愿意进行安全理事会的改革。这个进程将增进联合国的公信力，并且开启安全理事会和大会姗姗来迟的改革。

最后，坦桑尼亚特此向潘基文秘书长和他的团队致敬，他们的任期到2016年年底结束。潘基文先生以身作则领导本组织，在他的主持下，我们得以开诚布公地处理从气候变化到发展以及和平与安全的一系列全球问题。如果有其他问题落在后面，他至少已将其列入联合国的议程。我们期待新任秘书长接手潘基文以后再接再厉。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请白俄罗斯共和国外交部副部长瓦伦丁 •雷巴科夫先生阁下发言。

雷巴科夫先生（白俄罗斯）（*以俄语发言*）：一年以前，世界各国领导人给《2030年可持续发展议程》开了绿灯。如今，这份文书是我们今后15年的共同指南。在本组织的历史上，曾有过类似的宏伟倡议。遗憾的是，其中某些仍然停留在纸面上。例如，四十年前关于创立新世界经济持秩序的思想。我非常希望当前的《议程》不会落得同样下场。然而这样的担心是存在的。主要的问题在于，世界缺乏系统的稳定性，这就意味着，对明天会发生什么不具备信心；也不能确信，这个世界将会沿着合理的秩序和常识演进。战争、冲突和日益加剧的跨国挑战带来一种混乱感，而这种混乱同史无前例的相互关联和科学与技术的进步共存。换言之，我们生活在各种现实相冲突的条件之中。

混乱怎么会同全球化这一积极进程认真较量呢？我认为这个问题有三个答案——政治的、经济的和社会的。从政治角度来看，问题的出现是因为冷战的所谓赢家不愿意将输家纳入他们的体系。不仅如此，如同第一次世界大战的情形，胜利者试图将他

们的意志强加于被征服者，并单方面地实行那些不仅影响他们自己，而且也影响所有人的，全面的全球变革。这个企图没有成功。它也势必如此。也许历史在这里对我们确实有所教益。这个企图的后果是可怕的——国家的毁灭、冲突蔓延、大规模恐怖主义、以移民形式出现的人口大规模移徙。于是，就政治而言，世界目前处于一个过渡时期。然而，我们并不知道我们在朝着什么过渡。

我们还必须考虑经济因素。在这方面，国家与市场之间始终存在冲突 -- 至少从产业革命以来便是如此。平衡和健康的竞争无疑有利于经济进步并减少贫困和不平等。然而，近数十年来，这个平衡被打乱了。市场占了上风，而国家被置于次要地位。它的出现是因为它是所谓公司资本追求的目标，它在主要发达国家中统治了生活。而自由市场给了我们什么呢？少数人——公司资本的忠实鼓吹者——获取了更加巨大的财富。而对于所有其他人，公司资本仅仅意味着苦难和问题。

同样重要的是，市场严重放大了世界面临的环境挑战。市场除了利润以外对什么都不关心。市场为什么要关心环境？

社会性质的问题对于一般公众来说也许不那么明显。而同时，它们的严重性和危险性并不亚于我们在政治和经济领域所面临的挑战。我们目睹世界上日益扩大的社会和文化差距，而且认同问题日益扩大。所以我们花费越来越多的时间来争论基本上属于精神上的问题。毫无疑问，半个世纪以前在一些国家出现反主流文化有其不难理解的原因。同样也能够解释这一现象如何改变了西方的社会关系，特别是在道义、道德价值观和家庭方面。但是，其中有不合理的因素，所以这些变化影响到世界其他地方。那些接受了此种变化的人为什么要将其强加于其他人 -- 而后者的历史背景不同，所以他们的社会并没有理由做出同样的变化？

搞懂之所以出现一个充满矛盾的不稳定世界的各种原因当然是重要的。这是走向行动的第一步。因此，我们应该怎样做，来改变这个负面的全球背景？在政治方面，我们必须清楚地了解，我们要从当前的过渡时期向何处去。我们正在致力于创造一个什么样的新的世界秩序？当然，说来容易做来难。这里，我要援引一位杰出的思想家伊曼努尔·康德。他说，

> “建设一个公正与和平的国际体系是所有任务中最困难的，而完美的办法是不可能的”。

对于如何改变这个世界，我们都有想法，但这些想法各不相同。但如果我们要实现好的转变，就都要有所牺牲。结果将反映出最低共识，然而这是不可避免的。我不会试图预测，这种新的世界秩序在形式和内容方面的实际状况如何。我只想把关注点集中在我们认为对建立这一世界秩序至关重要的三项原则上。

首先，新的体系应当由国家推动。和以往一样，各国依然是国际生活的主要参与者。一旦国家不复存在或者式微，无政府状态、混乱和暴力就会占据上风。第二，新的世界秩序应当是包容的。这意味着所有国家应无一例外地拥有发言权——不是走形式，而是真正的发言权。第三，我深信，这个新体系不可强加于人，而是需要扶植。只有这样，政界人士和普通民众才会认为它是公平的。

在经济方面，我们一直看到积极趋势，尤其是与重建国家与市场间平衡有关的积极趋势。过去十年的金融和经济危机证明了自由市场思想的失败。因此，在全球范围内，我们一直看到国家在经济事务方面的作用得到重建与加强。重要的是，这一趋势要持续下去。过去，白俄罗斯始终力行国家强势，尤其是在经济事务中国家强势的思想，而且我们计划在今后继续实施这项政策。这是白俄罗斯人民的意愿，该意愿在6月份白俄罗斯人民大会上已经清楚阐明。

在经济学范畴内，另一个重要趋势是实现区域一体化。区域集团在一定程度上开始发挥独立作用——直到不久前，这还属于国家特权。由于这看

来是大势所趋，亟需为区域进程建立与我们为国家建立的机制类似的合作机制。白俄罗斯非常重视这一点。作为多项区域一体化进程的积极参与者，白俄罗斯依然致力于此。加强这些进程事关我们的切身利益，我们深信与其他区域举措的合作将为完成该任务提供便利。我们的方法可以总结为“整合一体化”。为帮助将这一概念付诸实施，我们不久将在联合国欧洲经济委员会的帮助下，于明斯克举行一次有关这个问题的会议。

最后，关于在社会和文化领域采取行动的必要性，让我们先说一个十分简单的事实。由于许多不同因素——地理、气候、战争、流行病、宗教及许多其他因素，我们大家各不相同。这些因素造就了今天的我们。传统和文化是无法改变的，它们有着凝聚力。在特定领土内，它们能将在那里逝去的人们、生活在那里的人们和尚未出生的人们凝聚在一起。因此，很明显，将自己的偏好强加给对方是错误和没有任何意义的行为。

在这种情况下，我们需要的是对话，不仅是为相互理解而开展的对话，还有以对话本身为目的对话。对话应当是一个持续不断的进程，有助于在不同社会和文化取向之间找到共同点，并产生积极成果。

例如，让我们想想家庭这个概念。在白俄罗斯，我们信守传统的家庭观念，而在其他国家，各种类型的家庭可能都会得到承认。我们认为个人是家庭的一部分，但其他人可能会认为家庭属于个人。我们不必向对方证明，我们的特定取向才是正确的。相反，我们应当去理解，为什么我们会持有不同立场。我们各自的不同取向能否产生某种积极的成果？我想是可以的。

白俄罗斯共和国认为，定于2017年3月举行的联合国麻醉药品管理委员会会议是探讨此类方法的契机，一项关于家庭在防止非法毒品贩运方面作用的决议草案将在这次会上提出。我们所有人都有意开展一场应对这项挑战的有效斗争。我们需要共同思考如何能让家庭在该领域提供帮助，尽管我们对家庭概念可能有着不同的理解。

如果各会员国真的想要实现《2030年可持续发展议程》，就需要恢复世界稳定，克服日益加剧的混乱。我深信这是有可能做到的，并且深信联合国凭借其丰富的专门知识，有能力在这一努力中为各国提供帮助。总之，重要的是，联合国要致力于切实执行《议程》，而不是埋头于日常的优化、同步和撰写报告。重要的是要认识到，秘书处并没有始终与会员国密切合作。我们希望，在本组织新负责人的领导下，这一状况将会好转。

正如目前的全球背景一样，新的联合国议程对我们构成了巨大挑战。考虑到执行方面的前景，我呼吁每一个人都以第二任秘书长达格·哈马舍尔德先生的话为指导，他曾经说过：

> “永远不要在登顶前衡量一座山峰的高度。之后你才会发现这座山峰是多么矮小。”

代理主席（*以英语发言*）：我现在请帕劳共和国代表团主席凯莱布·奥托先生阁下讲话。

奥托先生（帕劳）（*以英语发言*）：我谨代表帕劳共和国总统小汤米·埃斯昂·雷蒙杰索先生阁下，向大会第七十一届会议作如下发言。

首先，帕劳祝贺彼得·汤姆森先生阁下当选，领导我们在第七十一届会议期间的工作。我们相信，他将能够应对诸多挑战，使太平洋诸岛感到自豪。我们向他保证，我们将给予支持。我们还想借此机会，衷心感谢莫恩斯·吕克托夫特先生过去一年的出色领导。他的主席任期将以倡导参与和透明度而闻名。

我们与其他太平洋国家一道，衷心祝贺斐济从里约热内卢为太平洋诸岛捧回了第一枚奥运会金牌。我们还要借此机会，赞扬和感谢巴西人民成功主办第三十一届奥运会。帕劳相信，体育的力量是促进可持续发展的重要因素，我们为将体育理念纳入《2030年可持续发展议程》作出了贡献，它载于

该文件第37段。一支由难民组成的队伍获准参与里约奥运会竞赛，这体现出体育是振奋人类精神的力量。我们祝贺难民队、巴西和体育在包容性方面做到了言行一致。

一年前，我们在向大会讲话的开头（见A/70/PV.28）就指出，我们生活在一个艰险而又怀抱希望的时代。在我们今天举行会议之时，气候变化和全球冲突的危险依然存在。其他挑战，例如移民和难民流动、恐怖主义和暴力极端主义构成的挑战，变得更加突出，同时也带来了心理社会损害和绝望。解决抗菌剂耐药性和核试验问题也已成为紧急事项。

身处这些挑战，我们仍有理由怀抱希望。最近举行的解决难民和移民大规模流动问题高级别会议给我们提供了一个机会，可藉以探讨如何解决这个问题，我们热切地等待着那次会议的报告。

我们赞扬墨西哥戈麦斯·卡马乔大使在推动《大会抗微生物药物耐药性问题高级别会议的政治宣言》（第71/3号决议）方面的出色工作。我们相信，该《宣言》将激励各方在联合国所有机构以及在联合国所有会员国实地采取亟需的行动。

帕劳与国际大家庭一道，谴责朝鲜民主主义人民共和国进行核试爆。我们对太平洋区域的和平与长期稳定表示关切。发射地点临近帕劳，这将我们置于特殊危险之中。此外，我们呼吁尚未批准《不扩散核武器条约》的会员国予以批准，使我们能够朝着全面核裁军更进一步。

气候变化对海平面上升、海洋酸化以及风暴频繁程度和强度的影响，继续对帕劳和其他小岛屿发展中国家构成生存威胁。帕劳积极参加《联合国气候变化框架公约》进程，是大力倡导将可持续发展目标13列为一个单独的气候变化目标的国家之一。帕劳感到自豪的是，在60个已经批准《巴黎气候变化协定》的国家当中，我国是继斐济之后第二个批准该协定的国家，使批准国家总数达到会员国数量的48%左右，而《协定》生效需要有55%的会员国批准。我们感到鼓舞的是，已有130个国家签署《协定》。我们相信，到今年年底，《协定》将开始对我们所有人生效。

此外，我们希望任命一位负责气候变化和安全问题的秘书长特别代表。这样一项任命将在秘书长、大会和安全理事会之间建立有效的工作联系，从而共同应对气候变化产生的和平与发展问题。

当务之急是要竭尽全力，务必将全球气温升高幅度控制在1.5° C以内。此外，必须为小岛屿发展中国家和最有需要者提供其获得财政和技术资源的途径。

要想在14年内实现《2030年议程》的17项目标，时间十分紧迫。这就是为什么我们赞同联合国第七十一届会议主题“可持续发展目标：共同推进全球变革”中“推动”一词体现出的紧迫感。面对气候变化的严重影响、前所未有的难民移徙造成的全球冲突，以及因资源利用和所有权存在巨大差距而加剧的贫困现象，亟需对我们这个世界进行变革。需要向前推进——或者迅速启动，或者比现在走得更远。一年的执行时间已经过去，确实有必要向前推进。

在帕劳，我们正在将17项目标纳入我们的国家和部门计划，从而使我们能从整体执行《2030年议程》。作为这项工作的一部分，我们已经采取了一项举措，对我们来说，它是实现我们在2015年开始执行的《可持续发展目标：国家海洋保护区》的具体道路。

国家海洋保护区将我国整个专属经济区——我国超过50万平方公里的海洋面积——的80%划为禁渔区。帕劳国家海洋保护区是一项基于名为“布尔”的传统养护做法的举措，即暂停捕捞不断减少的资源，使其能够休养生息。因此，国家海洋保护区将使我国海洋恢复健康，补充鱼类资源，并在恢复其生物多样性方面取得进展。通过加强潜水、浮潜、皮划艇、游泳和捕捞-放生钓鱼等海洋运动，保护区将促进作为我国经济主要引擎的旅游业。更重要的

是，它将使我们能够将健康的海洋和海洋遗产传给我们的孩子和子孙后代。

除了加快实现目标13和目标14，旅游业增加的收入将使我们能够提供水和卫生等基础服务，并确保粮食安全。它还能使我们实现其他目标，包括消除赤贫，改善健康，包括解决非传染性疾病居高不下的问题，加强教育，建立更强的社区复原力，改进信息和通信技术，以及促进更强、更有效的抵御灾害能力。我们还将能够满足儿童、老人和残疾人、包括精神病患者的特殊需求。我们希望从《2030年议程》中得到的一个重要成果是，促进所有帕劳公民的精神健康和福祉。

帕劳国家海洋保护区能否成功，在很大程度上将取决于国家管辖范围以外地区的情况，因为鱼类种群和生物多样性健康并没有明确的边界。因此，帕劳感到高兴的是，根据第69/292号决议，一项新的执行协定正在通过筹备委员会谈判得到审议，其目的是建立一项全球综合机制，以便更好地解决国家管辖范围以外地区海洋生物多样性的养护和可持续利用问题。我们希望，两个筹备委员会将继续朝着订立一份强有力的执行协定的方向取得积极进展。这将大大有助于成功实现帕劳国家海洋保护区的目标。

真正而持久的伙伴关系对于保护区举措也至关重要。当我们受到财政、技术和人力资源的严重制约时，对如此广袤的地区进行监测和监督，极具挑战性。这强调了目标17的重要性，以及在《小岛屿发展中国家快速行动方式》 – 又称《萨摩亚途径》中大力倡导的真正而持久的伙伴关系的重要性。在此背景下，我们还要建议大家考虑在工作中与上帝携手合作：祂是唯一忠诚的、真正而持久的伙伴。

帕劳有幸拥有许多朋友和发展伙伴，他们协助我国开展国家海洋保护区举措、可再生能源努力和可持续发展活动。在这方面，我们要衷心感谢我们与美利坚合众国、日本、澳大利亚、新西兰、欧洲联盟、意大利、印度和台湾之间强有力的伙伴关系。我们尤其要感谢它们在海洋保护区、气候变化及其他发展领域给予我们的援助。

中华民国——台湾——为我们提供援助，帮助我们实现我国千年发展目标，我们期待继续获得其支持，以实现《2030年议程》。我们敦促联合国系统将台湾纳入执行《2030年可持续发展议程》和《巴黎气候变化协定》的进程。我们还需要我们能够筹集到的所有资源，这就需要每一个全球公民的参与，以凝聚为获得成功所需要的推动力。“不让一个人掉队”的口号绝不能只顾利益，还要顾及《2030年议程》的执行。该《议程》在发展方面具有普遍性，在变革目标上具有普遍性。它在执行方面也必须具有普遍性。最后，台湾在许多领域都拥有能够与全球共享的技术能力。因此，它应当参加各种国际会议、机制和框架，除其他外，包括世界卫生组织、国际民用航空组织和各种经济伙伴关系。

当我们谈论参与执行《2030年议程》并从中获益时，我们想到的是促成取得成就的因素。因此，除了赞扬美国和古巴重建外交关系之外，我们主张解除封锁，那样古巴就能有了实现其发展目标所需的资源。此外，我们与其他国家一道，主张通过有意义和建设性的对话找到西帕劳问题可以接受的解决方法。

副主席巴特拉伊先生(尼泊尔）先生主持会议。

最后，我必须代表帕劳表达对潘基文秘书长的诚挚谢意。他是第一位访问太平洋的秘书长，而且他从未动摇自己的愿望——确保对最脆弱小岛屿发展中国家的生存构成的威胁得到处理。在他的领导下，我们通过了《巴黎协定》和《2030年可持续发展议程》。我们祝愿他及其家人今后一切顺利。

潘基文秘书长经常说：“我们是可以消除贫穷的第一代人，也是能够结束气候变化的最后一代人”。

我们同意这一观点并为《2030年议程》和《巴黎协定》向他致敬。《2030年议程》和《巴黎协

定》如果得到切实执行，将有助于分别结束贫困和气候变化。我们不让一个人掉队的决心应该既事关那些需要帮助的人，也事关能提供帮助的人。处理气候变化问题和实现《2030年议程》都需要政治意愿、决心、资金承诺和良好意愿。不允许存在政治障碍。

我记起秘书长在第七十一届大会开幕式上的发言。关于障碍，他说，

> “我时常看到，获得广泛支持的提议被少数几个、有时甚至仅仅一个国家以协商一致为由横加阻挠……我一再看到重要的行动与良好的建议遭到阻挠……
>
> “在当前这个复杂的二十一世纪，任何一个国家或少数几个国家拥有此种不成比例的权力，并且在如此众多重要问题上挟持全世界，这难道公平吗？
>
> “全球公众有理由质问，难道我们寄予了如此巨大希望和如此众多期待的联合国应当这样运作吗？”(A/71/PV.8, 第3-4页)

本着这一精神，帕劳支持安全理事会改革，包括增加常任理事国席位，给非洲两个席位，给小岛屿发展中国家一个席位。我们这代人要么奋起迎接挑战，要么被迫面对子孙后代的怨悔。我们可以作出选择。帕劳已表明了所作的选择。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请塞舌尔代表团团长玛丽-路易斯·波特女士发言。

波特女士（塞舌尔）（*以英语发言*）：请允许我代表塞舌尔与其他国家一起祝贺彼得·汤姆森先生当选第七十一届大会主席。我也感谢莫恩斯·吕克托夫特先生作为第七十届大会主席所作的承诺和发挥强有力的领导。

人类即将取得不可估量的成就，给全世界各国人民带来真正的变化。当我们开始这一相互协作的新旅程，我们持续的势头可能成为积极变革的催化剂。我们需要一个不害怕变革，能迎接21世纪挑战的机构。包容、妥协和平等这样的词汇应该在整个组织产生共鸣。在这方面，请允许我重申，塞舌尔呼吁在本大会堂内实施公平的改革，与此同时，重新致力于《联合国宪章》的理想。

今年大会选择的主题——“可持续发展目标：共同推进全球变革”——提醒我们，当前正处于形势紧迫的时刻。在变革和转型的背景下，千年发展目标曾发挥了重要而关键的作用，预示着亟需呼吁各国通过处理多种形式的贫困并同时促进人权和环境可持续性来改善社会弱势人群和边缘化人群的生计。

塞舌尔自豪地实现了千年发展目标规定的大多数具体目标，并仍然急切地想履行责任，维持落实可持续发展目标的势头。是的，我们确认在国家和国际一级都取得了进展，但我们也承认，仍有许多工作要做。

在塞舌尔，这种认识反映在我们推动将《2030年可持续发展议程》和《非洲联盟2063年议程》纳入我们的国家发展战略。但我认为，变革之路不能光靠一个国家独自行走，把重点放在可持续发展全球伙伴关系上的可持续发展目标17重申了这一点。

为了实现真正的变革，全世界必须团结起来，确保强有力的行动得到全面实现这些目标所需的充足资金为后盾，包括适当考虑到小国和小岛屿发展中国家面对的特殊情况。在发展框架内使用脆弱程度指数有利于更公平地衡量经济表现，这比传统强调使用人均国内生产总值作为提供资金支助的参考工具更为恰当。

目标14尤其在我国人民的生活中发挥了切实作用。养护和可持续利用海洋和海洋资源以促进可持续发展已成为小岛屿经济存活的关键。

蓝色经济倡议旨在加强与海洋相关，以持续性为目地的活动。塞舌尔作为蓝色经济倡议的拥护者，承认我们的海洋为持续增长提供了大量尚未利用的机会。因此，必须突出强调，就采取全球行动而言，在利用海洋的力量作为变革工具方面，蓝色

经济概念和可持续发展目标14的含义相同。重要的是，我们在这一努力中应改变范式并以创新眼光看待这个世界。与蓝色经济相关的“蓝色纽带”倡议和债务转换协议是塞舌尔为这次辩论作出贡献的切实例子。

加强蓝色经济方法的要素之一就是采取行动处理气候变化问题。由于塞舌尔是一个严重依赖环境才能生存的岛屿国家，因此气候变化及其不利影响长期占据着我国人民的内心。我们不是作为旁观者来看待它的灾难性后果，而是通过影响我们家庭和威胁我们生计的亲身经验来看待它的影响。因此，如何处理气候变化的影响是讨论的关键部分，它关乎着我国的未来。在这种情况下，塞舌尔被迫投身于打击气候变化的前列，因为这场战斗我们不能失败。同样，具有历史意义的关于气候变化的《巴黎协定》一直是国际社会显示它推动积极作出改变的政治决心。

海洋安全形成了推动人类进步的另一个组成部分。非法、未报告和无管制的捕捞活动危及这项进程，这种捕捞不仅危害我们的海洋生态系统，也损及粮食安全和使全世界数百万人的生计陷于危殆。因此，塞舌尔再次承诺，绝不放过这种滥捕行为。此外，虽然在打击海盗行为方面已经取得巨大进展，但我们仍需全力防范，加强努力，减少在我们海洋发生的与海盗有关的活动。为了达到这个目的，通过索马里沿海海盗问题联络小组这种倡议进行的工作是我们持续取得成功的关键。

塞舌尔完全支持以外交和政治方法解决目前继续杀戮无辜百姓的叙利亚危机的所有国际努力。我们极度希望找到解决办法，以便进一步减缓继续在世界各国肆虐的极端主义和仇恨思想的蔓延。

土耳其世界人道主义首脑会议和大会主席最近主持的解决难民和移民大规模流动问题高级别全体会议都指出了国际社会面对的挑战规模。这些挑战也使人进一步反省全世界目前由于冲突和与气候变化有关的自然灾难而被迫流离失所的6 000多万人的困境。塞舌尔呼吁国际社会推动各国恢复合作和加强道德决心，携手解决重压在人类心头的全球人道主义危机。

塞舌尔欢迎美国与古巴关系正常化，我们还重申希望看到停止对这个姐妹岛国实施痛苦的经济封锁。

最后，我要利用这个机会对即将离任的潘基文秘书长在他任内运筹帷幄、辛勤工作和奉献心力表示衷心感激。他留给我们一个坚定建造更加和平与平等的未来世界的决心。此外，他大力推动小岛屿国家的事业,将铭刻在我们大家的心头。我们确信，他对改善社会作出的贡献将继续发生积极作用，并且新任秘书长将继续追随他的正确道路。

最后，我期望着实现我们深信不疑的未来以及人类与生俱来的善良将促使我们做正确的事。在此关键时刻，我们大家都有责任摒弃歧见，努力从事使我们团结而不是使我们分裂的事。我希望，我们同心协力，必能开创改变我们世界的道路，这不仅为我们自己，也为子孙后代。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请丹麦代表团团长伊布·彼得森先生阁下发言。

彼得森先生（丹麦）（*以英语发言*）：首先，丹麦热烈欢迎和祝贺大会第七十一届会议主席斐济彼得·汤姆森先生阁下。丹麦荣幸地担任大会第七十届会议主席，我们感谢莫恩斯·吕克托夫特先生阁下的出色工作。我们希望汤姆森主席在未来一年领导我们的关键工作方面一切顺利。

我们生活在一个动荡的时代。因此，必须依靠我们大家来加强国际合作并使它更加有效。我们必须通力合作，以便根据今年秋天通过的宏伟共同目标建立一个和平、可持续和崇尚人权的社会。

尽管联合国今日面对的挑战似乎令人却步，但我们最近取得的成果却让人感到乐观。《2030年可持续发展议程》的通过、关于气候变化的《巴黎协定》的成功缔结以及首届世界人道主义首脑会议的

召开都显示我们有能力携手解决今日全球挑战。不过，我们现在的任务是将我们的共同议程转变为有利于全世界人民的实际改变。随着新任秘书长的到任，这将是联合国关键的一年。

丹麦始终认为，全球挑战必须通过有效的集体努力来加以解决，并同时密切关注每一个人的权利和自由。丹麦的行动愿景以三个核心要素为基础 – 尊严、发展和对话。这三项要素阐明了我们对待联合国工作的方针并将指导我们竞选人权理事会2019-2021年席位。

在全世界，许多人都得不到有尊严的生活。武装冲突和暴力极端主义已在世界若干地区导致侵犯人权和实施暴力的行为。叙利亚、伊拉克和撒哈拉地区正经历着我们今日面对的一些最严峻和最紧迫危机。许多其他地方的暴力和不稳定也造成莫可名状的痛苦。数百万人民受到伊拉克和黎凡特伊斯兰国（伊黎伊斯兰国）和其他极端主义团体黑暗势力的压迫、奴役和贩运，对此必须采取坚定和有力的应对措施。

在马里，丹麦积极促进推动和平与稳定。我们对联合国马里多层面综合稳定团提供了捐助并参加了该国长期发展合作。在叙利亚和伊拉克，丹麦大力推动打击伊黎伊斯兰国，包括对冲突后的地方社区提供支持。我们必须确保在军事打击伊黎伊斯兰国之后要对维持和平作出坚定和协调的努力。不做这种努力，我们就不会成功。今年秋天，丹麦将为叙利亚和伊拉克展开一项新的三年期区域稳定方案，其主要重点是支持从伊黎伊斯兰国手中解放的伊拉克区域的立即稳定。

我们的共同安全也取决于各国是否遵守联合国制定的规范和规则，不论是大会、安全理事会或其他机关和机构制定的规范和规则。所有国家都必须遵守国际法规定其承担的义务，包括承担不扩散核武器的义务。在这方面，丹麦谴责朝鲜民主主义人民共和国最近进行的核试验，并敦促国际社会团结一致，强有力地作出应对。

上星期，世界各国汇聚一堂，应对因武装冲突、自然灾害或贫困被迫逃离家园的数百万人带来的越来越大挑战。2015年，6 500万人流离失所，数量惊人，这要求联合国下定决心，作出有效应对。丹麦欢迎上星期通过的《关于难民和移民的纽约宣言》(第71/1号决议)，其中强调责任共担的原则和消除移徙根本原因的重要性。丹麦是世界上人均人道主义捐助最多的捐助国之一，我们将继续尽己之力。贫困和缺乏机会都是导致冲突和动荡的潜在因素，也是促使人们逃离家园的关键因素。

实现可持续发展和消除极端贫困是迈向一个自由、和平、繁荣的世界和消除移徙根源的重要途径。丹麦的发展合作具体证明了我们对联合国的承诺，也证明了我们致力于援助世界上最贫穷和最弱势的群体。1978以来——将近四十年来——丹麦一直实现将我国国民总收入的0.7%用于官方发展援助的目标。我们强烈敦促更多国家实现这一目标。

可持续发展道路上的一个突出挑战是气候变化。我们都必须应对的挑战是把《气候变化问题巴黎协定》提出的承诺转化为行动，为地球和人民带来巨大和积极变化。大会堂在座各位可以指望丹麦站在该项努力——在国内和国际两级后续行动方面——的前列。10月5日，丹麦政府将在丹麦议会提出批准《巴黎协定》的动议。

只有在不同领域和部门通力合作，才能实现可持续发展目标。必须改革联合国发展系统，使其真正切合目的。联合国系统必须全面反思其工作方式。各自为政的心态和内部争夺资源的现象都必须成为历史现象。

丹麦坚信，我们必须大力加强对青年人作用的重视。《2030年可持续发展议程》主要是为子孙后代制订的一个议程。因此，其执行工作离不开世界青年的参与。青年人潜力巨大，必须参与今后的工作。

我们也需要民间社会、学术界和私营部门来支持政策执行工作，并提供创新性的解决办法和专门

知识。我们必须参与富有成效的公私合作，进一步推动执行工作。

各国政府可发挥重要作用，进一步鼓励私营企业和投资者为落实可持续发展目标作出贡献。因此，丹麦首相上星期宣布设立一项新的可持续发展目标投资基金。其目标是从私人投资者那里筹集资金，使资本基础高达7.5亿美元。我们将投资于各项可持续发展目标——以改善能源、减缓气候变化工作、工业、基础设施、粮食生产和卫生保健，以便为发展中国家带来可持续增长、就业机会和税收。

此外，我们需要全球自由贸易，将此作为促进长期发展和经济增长的基本要素。丹麦积极倡导为发展中国家创造更好的市场准入机会，并改进营商条件，包括在世界贸易组织这么做。简言之，如果货物通过边界，士兵将不大可能通过。

联合国系统是否有效力，乃至我们是否有能力把可持续发展目标的承诺变成现实，自始自终都要看会员国是否有意愿携手努力。通过对话应对全球性挑战是联合国存在的理由，这与丹麦的政治传统不谋而合。因此，从一开始，我们就一直大力参与加强联合国的工作。这也同样适用于非常具体的方面，因为大会堂旁边的托管理事会会议厅是一位名叫芬恩·尤尔的丹麦建筑师设计的，他的设计意图正是为了促进各位代表之间的对话，从而促进联合国的民主使命。谦逊地说，我们认为，他取得了非凡的成功。

在国际发展中，50多年来采取基于对话的做法建立的伙伴关系告诉我们，伙伴关系在确保进步方面具有重要价值。仅举一个例子，数十年来，丹麦一直大力支持国家人权机构和委员会、监察员及其他独立人权机构，从中东到非洲乃至欧亚大陆，都是如此。

性别平等和增强妇女权能是实现可持续发展目标的关键，它们都是我们外交政策的基石。研究表明，一个女童仅仅多接受一年教育，将来收入就能增加多至20%。对于其家庭、社区及其国家而言，这一点都至为重要。

今年早些时候，丹麦在哥本哈根主办2016年妇女分娩问题全球会议。对此，我们感到极为自豪。本次会议证明，丹麦重视确保妇女和女童充分和平等地享有所有人权。会上展示了大量方案、倡议和战略，激励了全世界的男男女女。

在国内外，丹麦弘扬土著人民的人权和价值观。我们支持其掌控和影响他们自己发展道路的权利，并确定与其自身经济、社会、政治和文化状况有关的事项。

在全球打击酷刑的斗争中，丹麦是呼声最强烈的国家之一。数十年来，我们成功地使大会诸项决议获得通过，推动《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》所规定的禁止酷刑的工作。然而，执行是关键。因此，我们同智利、加纳、印度尼西亚和摩洛哥一道发起了禁止酷刑公约倡议。我们的目标是争取在2024年前普遍批准并更好地执行《公约》。

联合国作为人民的组织，必须做得更好，以增进信任、透明度和效率。我感到自豪的是，在吕克托夫特先生担任大会主席期间，采取了增加主席办公室的工作和遴选下任秘书长进程的透明度的重要措施。如果联合国要继续成为一个促进和平、发展和人权的重要与合法组织，我们就必须继续走增加公开性和透明度的道路。这符合所有会员国的共同利益。

最后，也请允许我代表丹麦政府借此机会向秘书长潘基文先生阁下致敬。丹麦赞扬秘书长在联合国历史上一个艰难和非常富有挑战性的时期，展现出进步的领导作风和决心。他不懈地带头寻找解决全球性挑战特别是气候变化挑战的可行办法，这一直是个引领我们从巴厘到哥本哈根最后再到巴黎的征程，并导致在去年12月达成一项目标远大的全球应对气候变化协议。丹麦重申赞赏潘基文秘书长的进步领导作用和决心。

至关重要的是，新任秘书长应展现出与其前任一样的决心，有力地解决对全世界数百万流离失所者、难民和移民构成的挑战，同时确保《2030年议程》得以执行，并对联合国进行必要的重大改革。在我们努力改革联合国时，丹麦将站在秘书长一边，继续支持并积极和建设性地参与联合国向前迈进的重要工作。

代理主席（*以英语发言*）：我现在请多哥共和国代表团团长科库·帕耶多先生发言。

帕耶多先生（多哥）（*以法语发言*）：我谨向大会宣读多哥共和国总统福雷·埃索齐姆纳·纳辛贝先生阁下的致词。

“我们怀着共同的喜悦心情参加主题为“可持续发展目标：共同推进全球变革”的大会第七十一届会议。首先，我谨表示祝贺彼得•汤姆森先生当选大会第七十一届会议主席。

“我还要向潘基文秘书长致敬，他在过去十年里为加强本组织作出了不懈努力。潘基文先生成功地引导联合国制订并通过一个将在今后15年引领本组织和地球上人民的新框架的进程。我说的是《2030年可持续发展议程》和《巴黎气候变化协定》。

“一年前，我们通过了可持续发展目标，目的是转变世界。自那时以来，我们共同开始了落实《2030年议程》的进程，建设一个更加繁荣、包容和安全的世界。因此我高兴地看到提交各会员国的中心主题的现实意义，因为实现可持续发展目标肯定需要我们各国单独和集体提供新的动力，并需要整个国际社会作出坚定承诺。

“今年7月，在经济及社会理事会主持下举行了可持续发展问题高级别政治论坛，其间，作为可持续发展目标实验国的多哥，提出参加一个推动将可持续发展目标纳入各项战略及国家发展方案的举措。论坛上，我们得以表明我们在落实可持续发展目标路线图方面取得的进展，我们还得以介绍我们在落实不让任何人掉队的关键行动方面取得的进展。

“具体而言，我国在经济增长、减少贫困和促进和平民主等方面取得了重大进展，并依然决心竭尽全力确保真正、包容和可持续增长。出于这一决心，我们在国家出资和联合国开发计划署的援助下，发起了一项紧急社区发展方案的落实行动，帮助大幅改善我们社会中最弱势群体的生活条件。

“此外，我们在人的发展领域的进展方面得到的鼓励，例如，联合国粮食及农业组织对多哥处理饥饿和营养不良问题方案的肯定，激励我们积极加强投资于侧重最弱势群体的发展。我们还欣见，可持续发展目标证实了我们近年来一直在落实的战略举措的有效性。落实行动是在基础设施和经济多样性层面，并在改善经商氛围和促进年轻人及妇女创业等方面开展的。已经行动起来，开始在年底前通过落实我们的国家可持续发展计划的进程。该计划严密纳入可持续发展目标，并将在我们的加速增长战略及2013-2017年期间促进就业计划基础上更进一步。

“多哥认识到，对结果负责以及国家间相互学习的进程是加速我们实现可持续发展目标的决定因素。基于这一认识，我们将参加在下次可持续发展目标执行情况高级别政治论坛上开展的自愿审查。因此，我们借此机会在大会感谢联合国系统内所有帮助我们开展这项工作的实体。

“我们深信，可持续发展目标应当优先重视以下最为弱势的群体：妇女、年轻人和儿童、受到冲突和灾难威胁的人口、移民和难民，从而改变世界。必须顾及我们被落下的人民的命运，在我们庆祝《发展权利宣言》通过三十周年之际，此种必要性将具有全新的含义。把惠及最弱势群体的发展作为优先事项在

当前背景下正变得日趋关键，目前背景的特点是长期贫困和失业以及人的安全遭到与气候变化、疾病、冲突和恐怖主义联系的威胁等多重、紧急挑战。

“关于保护环境的行动，多哥正面临主要气候挑战，例如，海岸侵蚀、洪水、荒漠化和无法预测的雨季。我借在大会发言的机会重申我们对《巴黎协定》的坚定承诺。我国签署了该协定，并将尽最大可能在2016年年底之前完成批准程序。我们也在竭尽全力落实该协定。我们欢迎《协定》获得批准，这对我们星球的未来和生存无比重要。

“我们生活的时代的另一特点是，新的健康挑战卷土重来，这些挑战破坏了我们在人员及经济方面取得的进展。由于我们意识到这一现实，作为西非埃博拉病毒病爆发应对计划协调人，我要感谢使我们得以遏制、甚至消灭这一疫情的所有伙伴和组织。

“继续谈论卫生领域，我要赞扬为减少艾滋病毒/艾滋病、疟疾和结核病发病做出贡献的所有组织和会员国。尽管取得了进展，我们仍不能放松警惕，因为新的健康威胁正在出现，这些疾病在过去已被控制，可能会卷土重来。我们必需加强我们的卫生系统和政策，以便消除艾滋病毒/艾滋病等疾病、更有效地解决孕产妇和婴儿死亡率问题和不让我们的世界产生抗微生物药物耐药性。

“如果落实发展方案的国家环境不是充满和平与团结，这样的方案就不会成功和持续下去。因此，我国政府下大力根除被认为是不安全及恐怖主义根源的贫困和饥饿。此外，我们正在努力加强民主与法治，为此而开展符合我们国家现实的政治和机构改革。在这方面，最近建立的多哥和解与加强民族团结高级委员会于今年7月组织召开了一次研讨会，就为尚未生效的改革打下基础的问题进行反思并与多哥国家各界间交流看法。

“我们还在努力加强地方一级的民主，以便为我们减少区域差距的发展战略取得成功提供更好的机会。为此，我们还在落实一项速成行动和放权计划，该计划应当在不久的将来导致举行地方选举。

“在保护和促进人权领域，我们决心巩固我们的成就，以便更好地保障基本自由。我们还计划更好地利用我们在人权理事会2016至2018年期间的任期。在这方面，我国根据普遍定期审议第一周期产生的建议采取了一些改革措施，目前正为10月31日至11月11日的普遍定期审议第二周期作准备。

“除非世界各地的和平与安全得到保障，否则，我们各国为自己设立的崇高目标，特别是在可持续发展及为子孙后代保护气候等领域的目标，就不会实现。在这方面，尽管在本组织和区域机构的主持下作出了努力，但是在某些区域，和平与安全继续受到威胁或面临危险。在非洲，多哥非常希望联合国和非洲区域组织所作的努力将有助于南苏丹和利比亚实现和平，我只举出这两个国家为例。在这方面，多哥欢迎几天前非洲联盟和平与安全理事会就南苏丹的未来进行富有成效的讨论，并呼吁有关各方不遗余力地加强该国的立国根基。对于世界其他地方，我国呼吁参与叙利亚冲突的所有各方本着诚意，努力确保叙利亚人民能重新获得和平、安全和稳定，这场破坏整个地区稳定的长期冲突使他们深受其害。

“我们都知道，叙利亚和利比亚的危机尤其在加剧恐怖主义的祸害，目前世界任何地区都没有幸免于难。我要再次缅怀恐怖主义的无数受害者，并表示多哥声援最近遭受这一祸害的国家和人民。反恐战略若要行之有效，各国就必须继续共同努力，进一步加强其有关技术

部门之间的合作。最富有的国家还必须同意向诸如多哥这样的国家提供比现在更多的支持，因为我们没有必要的资源来有效打击恐怖主义。

“鉴于当今世界各种风险和威胁日益增多，我们的头等要务必须是具有能力，能够有效、迅速应对影响我们人民福祉和限制我们经济发展的各种挑战。安全威胁对我们推进世界变革的议程构成巨大风险，需要我们加紧努力，促进国际和平与安全。为了满足这一要求，我国将于10月10日至15日主办非洲海上安保安全与发展问题非洲联盟国家元首和政府首脑特别会议。这次峰会的目标是商定一项联合宣言，根据可持续发展目标和《巴黎协定》，更好地预防和处理海上不安全问题，促进以可持续和包容方式发展蓝色经济。我谨再次借此机会邀请会员国参加这次高级别峰会，我国所有利益攸关者都将参与这次峰会。

“联合国成立七十年后，通过促进和平、可持续发展和人权，为世界进步作出了巨大贡献。它一直能够通过改革自己的一些机关来实现这种变革，以便考虑到世界不断变化的情况，多哥对此表示欢迎。然而，本组织一方面继续大力支持会员国建立民主制度，却难以着手改革安全理事会。安理会目前的构成不能反映世界的实际发展。我国认为，现在是会员国、特别是安理会五个常任理事国下决定对该机构进行改革的时候了，只有这样，才能避免频繁地出现僵局，妨碍安理会采取行动迅速解决危机和冲突。在国际社会坚决致力于为所有人的利益努力实现《2030年可持续发展议程》的时候，安全理事会改革进程中的任何进一步拖延只会妨碍可持续发展目标的实现。

“应对所有这些挑战，需要进行有效和包容性的动员，以便开展必要的变革，创建一个更美好的世界。具体说来，非洲经济的变革是消除贫困和饥饿，为青年人提供前景和遏制经济移民的关键。这种变革也是一种最好的保护，可以打击恐怖主义，消除世界日益不安全的状况，也是产生新的增长动力和减少环境压力必不可少的条件。转变非洲经济将有助于解决世界面临的挑战，但我们必须遵守《亚的斯亚贝巴行动议程》，并根据《2063年议程：我们希望的非洲》动员起来，通过各种机制提供今后的投资。

“我们的集体雄心壮志是每个人的福祉，这意味着不应该让任何一个人掉队。因此，需要作出有利于非洲——其穷国数量最多——的努力，以确保将其纳入世界经济之中。此外，非洲大陆仍然是在可持续发展目标时代改变世界的重要杠杆，因为它为世界的深刻变革提供了巨大的潜力，其青年人充满活力，人口增长强劲有力，拥有丰富的自然资源，男女民众富有聪明才智和百折不饶的精神。为了得益于非洲的潜力，我们必须尽快消除阻碍其社会和经济发展的障碍，以便在全球一级，包括在气候、和平、安全、卫生和发展权方面获得收益。

“为了建立创新的联合国伙伴关系，从而改变世界、首先是改变非洲，我欢迎国际社会在通过可持续发展目标时作出了承诺。我仍然相信，大会本届会议会让我们利用这种承诺，从现在到2030年，加强我们集体工作能力，以便顺应我们各国人民的深切愿望，建立一个更安全、更繁荣和更平等的世界，体现出团结精神并尊重人权。”

代理主席（*以英语发言*）：我们已经听取了一般性辩论中最后一位发言者的发言。在会员国行使答辩权发言之前，我们现在籍辩论结束之际，听取两位人士的闭幕词。

我现在请常务副秘书长扬·埃利亚松先生阁下代表秘书长致闭幕词。

常务副秘书长（以英语发言）：主席先生，我感谢你给我机会，在一般性辩论结束时，代表秘书长作非正式发言，秘书长目前正在波哥大庆祝哥伦比亚的和平协定。

我要赞扬会员国在一般性辩论期间所作的高质量发言、以高级别出席会议而且从不同角度严肃地描述世界当前的局势。我没有如愿花尽可能多的时间坐在大会堂中，但我能够坐在这里的每一分钟都深有感受，我们自然阅读了所有的发言稿。我赞扬各位成员为筹备今年一般性辩论所做的工作。

每年这个时候，我们在联合国这里给世界测量体温，目前世界的体温非常高。但我也看到有许多理由令人抱有希望，因为会员国在发言中秉持原则，坚持本组织的理想和《联合国宪章》的宗旨和原则，并尊重联合国所有支柱的工作，无论是和平与安全、发展还是人权。在国际主义和多边主义理念经受考验之时，本届一般性辩论雄辩地体现了这种理念。

因此，我们应当了解，为了实现我们的目标，我们必须在本组织坚持不懈地开展工作。如果我们能够展示出足够的技能，作出勤勉努力，为今天的问题制定出令人满意的国际解决办法，我们就会越来越多地发现，这些国际解决方案和办法也符合会员国的国家利益。因此，我们必须消除国际观念和国家观念之间往往是人为的界线。我知道，主席在他的总结中将提及辩论中的一些亮点，但允许我非常简要地提一下秘书长和我非常感谢大会重点强调的几点。

首先，关于可持续发展目标，大会于去年9月，实际上是通过这些目标之前的三年半中，取得了巨大成就。我认为这是一个历史性成就。会员国为发展的新方向奠定了基础。如果将《仙台减少灾害风险框架》、《亚的斯亚贝巴行动议程》、《关于难民和移民的纽约宣言》（第71/1号决议）和关于气候变化的《巴黎协定》这些文件加在一起，就是一个极好的机会，为会员国和全世界其他行为体提供一条新的发展道路。此外，我知道秘书长特别赞赏大会非常强调气候变化问题。众所周知，他在这些问题上一直发挥积极和促进作用，但若非会员国得出结论，认为我们必须为了子孙后代、地球和我们的生命调整方向，这就不可能发生。在生活中可能有一个计划B，但是肯定没有星球B。我还认为，关于难民和移民问题的高级别会议使今年的一般性辩论富有色彩。声援难民和原籍国、过境国及目的地国的问题成为首要议题，我们围绕仇外心理这种在当今世界有时可以看到的现象进行了动员。

我们必须看到人们跨越国界流动带来的种种好处，虽然我们知道有时这种流动意味着巨大的挑战。然而，2016年9月19日的《纽约宣言》连同奥巴马总统领导的难民问题首脑会议，为难民和移民工作创造了一个新的架构，这将是非常有益的。最重要的是，我希望确保本组织发出一个信号，表明每个人都具有同等价值，我们需要努力开展工作，防止当今世界如此强大的仇外倾向不断漫延。关于冲突，我可以永无休止地谈下去，但我只提及叙利亚——叙利亚的恐怖，叙利亚的噩梦——提及需要停止可怕的战斗——在这方面的许多强烈声明给我们留下了深刻的印象-还要提及一旦战斗强度减弱我们有必要进行联合国要开展的人道主义工作。这样，就可以开始一个政治进程，而今天这种前景看起来很暗淡。但我们不能放弃这个想法。痛苦已经持续太久。该地区和世界面临巨大的危险。我们必须动员起来制止这场战争。接下来，我还要赞扬大会和安全理事会所作的新努力，接受保持和平的理念和概念，在我们思考和平时既要考虑到预防-减少暴力-也要考虑到冲突后工作。在这方面，我认为在我们手中有巨大的潜力，连同可持续发展目标，我们可以跨越和平、安全、发展和人权之间的界线。这对联合国是一项巨大的挑战，我希望我们大家能够接受这项挑战，战胜这项挑战。

最后一点谨代表秘书长感谢大会成员就他十年任期所作的非常慷慨、热情洋溢的评论。在这十年里他一直努力工作。虽然我的经历只有这一半，

但我深知他所经受的巨大压力。不过，对他在不同领域，尤其是气候变化方面发挥的作用的评论，使他心里备感温暖。对此我深信不疑。我将向他转达对他取得成就的评论。最重要的是，我要向他转达所有成员对一次非常好的一般性辩论作出贡献的精神。这也是我自己最后一次一般性辩论。我再次感谢主席给我这个机会在辩论结束时以这种非正式的方式发言。

代理主席（*以英语发言*）：我感谢常务副秘书长的发言。现在我荣幸地代表大会主席彼得·汤姆森先生阁下发表闭幕词，此时此刻，他正在哥伦比亚参加签署哥伦比亚和平协议。

“大会一般性辩论为我们提供了世界现状的图画，由联合国会员国国家元首、政府首脑和部长们为我们绘制。在过去六天中，我们听取了大会成员的优先事项和关切以及他们对和平、人权和可持续发展的希望。领导人回顾并重申《联合国宪章》的精神和原则，并确认他们对联合国在国际合作中的中心作用的信念。他们还讨论了当今许多关键的全球性问题。

“根据第七十一届会议的主题，许多领导人表示承诺执行《2030年可持续发展议程》。我们启动可持续发展目标这一时刻令人感动，这提醒我们，可持续发展目标将如何带来变革，如何迫切需要采取行动来实施这些目标。我感到深受鼓舞的是，许多会员国已经将可持续发展目标纳入其计划和政策。目前的任务是将可持续发展目标付诸实施，上星期的许多会外活动强调需要采取行动，我备受鼓舞。“星期三关于抗微生物药物耐药性的并行会议强调，迫切需要采取全球应对措施来解决这一关键问题，这一问题的影响威胁到数以百万计的生命和各项可持续发展目标的进展。“我再次呼吁会员国将可持续发展目标纳入世界各国的教育课程。世界上的年轻人必须了解可持续发展目标的所有普遍和综合层面，因为他们将是《2030年议程》的继承者。“关于气候变化的行动当然是必不可少的。我祝贺秘书长上周《巴黎协定》批准仪式获得成功。我注意到，我们现在需要再有只占全球温室气体排放量7.5%的《协定》缔约方批准，《协定》便可生效。我相信，我们将在摩洛哥举行的联合国气候变化框架公约缔约方大会第二十二届会议之前实现这一目标。我敦促所有成员国不仅要立即批准该协议，而且要提高目标水平，进一步减排，以便将气温升幅限制在工业化前水平以上1.5°C之内，并筹集支持诸如小岛屿发展中国家等脆弱国家所需的气候融资。

“展望未来，我很高兴，许多领导人确定即将在下月在厄瓜多尔举行的第三次联合国住房与可持续城市发展会议以及将于2017年6月举行的关于海洋的可持续发展目标14会议，作为推动实现可持续发展目标的更多重大机遇。

“上周的审议重点是世界各地的难民、境内流离失所者和移民的困境。上星期一高级别首脑会议通过的《关于难民和移民的纽约宣言》（第71/1号决议）是向前迈出的重要一步。我将在本届会议期间推进首脑会议启动的进程，以期在2018年通过关于移民和难民的两项全球契约。

“目前全球人道主义和难民危机源于我们世界上一些持续不断的冲突，并因气候变化的影响而加剧。我同秘书长和会员国一道，共同谴责对阿勒颇联合国援助车队不可接受的袭击，并呼吁全球和区域大国再次努力寻求和平的政治解决办法。

“许多会员国呼吁恢复中东和平进程，以寻求持久的解决办法。它们还强调需要解决其他冲突，解决暴力极端主义和恐怖主义的扩散问题。

“关于联合国维持国际和平与安全的能力，许多国家回顾大会和安全理事会历史性地赞同保持和平的概念，而一些会员国则提到了

妇女参与和平进程的重要性以及在2015年审查关于妇女与和平与安全的第1325（2000）号决议之后履行承诺的重要性。

“许多发言者强调迫切需要改革安全理事会，还有许多其他发言者强调了推进裁军的至关重要性。这些呼吁无疑将在今天在联合国总部举行的纪念和促进彻底消除核武器国际日的高级别全体会议上得到回应。

“在人权领域，会员国再次呼吁促进和保护所有人权，并致力于增强妇女和女童的权能。会员国强调了人权、和平与可持续发展之间的相互关系。在上星期四纪念《发展权利宣言》三十周年的高级别会议上也强调了这种联系。一些会员国还回顾了与不容忍和仇外心理有关的挑战，以及继续需要处理一切形式的歧视。

“上星期我们见证了潘基文秘书长最后一次在一般性辩论中讲话。他的发言证明了他过去九年所做的工作以及他的继任者将面临的挑战的规模。几乎每个会员国都谈到该继承人的甄选和任命问题。未来几个月，我将根据透明和问责制原则，并且为了确保平稳过渡，谨慎处理该问题。

“这只是过去六天提出的许多问题的概要。会员国的参与，以及本周加入我们辩论的许多利益攸关方的参与，再次表明一般性辩论的独特性质。这是国家平等的体现，并为会员国提供了一个机会，通过对话与合作，推动我们集体谋求解决全球挑战。

“与此同时，我感到关切的是，一般性辩论期间的礼仪标准似乎正在滑坡：大厅及其周围的噪音很大；分配的发言时间经常被忽视；辩论进行时，代表团的出席率很低；以及与一般性辩论同时发生的授权活动和其他活动激增。因此，我将鼓励振兴大会工作特设工作组在第七十一届会议期间考虑这一问题。

“最后，请允许我真诚感谢联合国所有工作人员——大会和会议管理部、口译员、警卫、礼宾人员、维修人员和其他人员——始终如一的专业精神。请允许我感谢会员国向我个人表示祝贺和支持的赞誉之词。我期待着在第七十一届会议期间尽我所能代表每一位与会者。”

有几个代表团要求行使答辩权发言。我谨提醒各位代表，行使答辩权的发言第一次以十分钟为限，第二次以五分钟为限，各代表团应在各自席位上发言。

霍罗伊先生（所罗门群岛）（*以英语发言*）：所罗门群岛要针对印度尼西亚代表9月24日与西巴布亚境内美拉尼西亚人民的人权遭受侵犯有关的发言（见A/71/PV.21）行使答辩权。

所罗门群岛注意到印度尼西亚行使答辩权，说明印尼政府努力建立人权监测机制和其他途径，以确保西巴布亚境内侵犯人权的行为得到处理。我们注意到，印度尼西亚于1998年批准了《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》，但迄今为止，它仍未能统一法律，以纳入酷刑的定义，更不用说将酷刑定为犯罪并加以惩罚。此外，印度尼西亚自2008年以来从未向禁止酷刑委员会提交定期报告。

所罗门群岛代表团从其他联合国会员国和民间社会道德领袖各种来源收到报告，其中表明对西巴布亚美拉尼西亚人民的人权缺乏保护。因此在这方面，所罗门群岛请印度尼西亚证实其指控，即所罗门群岛与其他五个太平洋岛屿代表团一起，通过允许人权理事会授权的联合国特别报告员访问西巴布亚和巴布亚，使用虚假和捏造的资料。

我们对越来越多的人在印度尼西亚当局手中丧失生命感到关切。我们可以争辩并承认犯下错误并因此造成生命损失，但是我们作为本机构——人权维护者和伦理道德价值观的裁断机构——的成员，

怎能对过去50年间50多万西巴布亚人的死亡视而不见？

印度尼西亚声称属于所罗门群岛所在地区。作为该地区的一个岛国，所罗门群岛不能支持任何国家利用主权和完整的论点而对此类暴行的发生袖手旁观。作为联大成员，我们有道义和道德上的责任，揭露这一不幸的现实，并设法共同阻止生命损失，保护所有人的权利，无论他们是美拉尼西亚人、西巴布亚人还是任何其他人。

此外，我们在此聚会的目的是商定某些权利，并彼此承担责任落实这些权利。《世界人权宣言》第三条规定，“人人有权享有生命、自由和人身安全”。印度尼西亚批准了《公民权利和政治权利国际公约》，这也是一项具有约束力的法律文书。《公约》第九条强化了人身自由和安全的权利。《世界人权宣言》第三条意味着各国有责任保护所有人民免受大规模暴行、犯罪和侵犯人权行为之害。

本质上，我们坚持主权和国家完整的论点。但是我们作为联合国会员国，也应根据《世界人权宣言》第三条和《公民权利和政治权利国际公约》第九条，要求其他会员国承担责任。

印度尼西亚进一步详细说明了所罗门群岛面临的许多发展挑战。印度尼西亚代表在行使答辩权发言中提到的其他五个太平洋岛屿国家也面临此种情况。在本次会议早些时候，帕劳代表指出，我们的挑战是艰难的挑战，我们非常清楚地知道，我们无法也没有能力独自解决这些问题。正因为如此，我们在本机构面前着重指出这些挑战。

同样，我们着重指出在西巴布亚发生的侵犯人权行为，因为我们认识到，我们自己和印度尼西亚都不能独自解决这一问题。我们的立场是，需要提请一个联合国机构注意该问题。需要紧急处理该问题，因为生命正在丧失，而犯罪者完全不受惩罚。所有的生命都很重要。西巴布亚人的生命也很重要。所罗门群岛重申愿意与印度尼西亚进行建设性接触，讨论西巴布亚问题。

事实上，我们太平洋各区域和次区域机构已经表明它们愿意同印度尼西亚讨论这些问题。因为我们都对西巴布亚的生命丧失加剧感到关注。

在过去20年间，我们各太平洋岛国已经表示需要同印度尼西亚就侵犯人权问题进行对话。在过去18个月中，各太平洋岛国的区域和次区域组织三次试图同印度尼西亚进行建设性的接触。印度尼西亚缺乏接触的意愿，但这不会打消所罗门群岛和其他六个太平洋岛国谋求对话和建设性接触的决心，因为这是解决这一问题的唯一手段。我们知道，通过建设性的接触和对话，我们能够实现《联合国宪章》的条款，以及印度尼西亚此后已经核准的各项国际人权文件。

最后，所罗门群岛欢迎有机会向大会强调这个问题，这样，我们能够——也必须——作为一个国际大家庭来共同解决西巴布亚出现的侵犯人权和丧失生命的问题。这要求我们联合国会员国摈弃一切障碍，以免西巴布亚丧失更多的生命。我们在这里让世间的神圣宗旨发挥作用，因为生命是神圣的。

洛迪女士（巴基斯坦）（*以英语发言*）：巴基斯坦代表团不得不对印度外交部长今天早些时候所做的发言作出反应。

她的发言是针对我国的一连串谎言，罔顾事实和历史，只能反映出印度政府对巴基斯坦的欺骗和敌意。我们拒绝那个发言中的所有无端指责。这些指责的主要目的是，在印度的50多万占领部队在印度占领的查谟和克什米尔对无辜和手无寸铁的克什米尔儿童和男女正在犯下的暴行面前转移全球注意力。那里的人民呼唤自由，得到的是典型的印度暴力。

在过去的两个半月中，一百多名无辜的克什米尔人，包括婴儿、儿童、妇女和男人被杀害，数百人失明，数千人被印度的子弹和弹丸所伤。这是最严重的国家恐怖主义，是印度在过去几十年中在查谟和克什米尔外国占领局势下持续犯下的战争罪行。巴基斯坦要求对在喀什米尔发生的印度暴行和

大规模侵犯人权事件进行充分和公允的调查。我们要求印度接受联合国难民事务高级专员公署建议的调查，并为此目的允许其畅通无阻。

查谟和克什米尔从来就不是，也绝不可能是印度不可分割的一部分。它是有争议领土，最终地位要按照安全理事会的多项决议来确定。安全理事会、印度和巴基斯坦已经承认了克什米尔人民的自决权，并且向他们做出承诺。七十年来，印度通过强迫和欺诈，阻止克什米尔人行使这项权利，以及举行由联合国监督的、旨在使克什米尔人能够决定其政治命运的全民投票。克什米尔人民为自决权进行的斗争是合法的，有权得到国际社会的道义和政治支持。

对于Uri印度军队基地的袭击，特别是它的时机，带有为转移对印度在被占查谟和克什米尔所犯暴行的注意力而设计行动的各种痕迹。国际社会熟知，过去曾经上演了多起类似事件，以便为印度的策略和宣传目标服务。印度正在利用Uri事件将当前的喀什米尔人起义嫁祸于巴基斯坦，并且从它的粗暴占领转移注意力。要是印度政府认为它可以孤立任何一个国家，那是做梦。由于印度在克什米尔和其他地方的战争罪行和煽动战争，印度本身有可能在国际社会中被孤立。

长期以来支持并实施恐怖主义的正是印度。过去半个世纪以来，印度针对所有邻国支持和实施了恐怖主义和侵略，设立恐怖主义团体，为其战略目的造成邻国动荡和进行封锁，并且在我国多地支持颠覆、破坏和恐怖主义。最近被逮捕的印度间谍、情报官Kulbhushan Yadav 供认，印度支持此类恐怖主义和颠覆活动，特别是在俾路支省和联邦管辖部落地区。的确，正是Kulbhushan在资助、武装和支持联合国制裁制度下列名的个人和实体。印度在巴基斯坦的干涉政策，特别是它企图造成俾路支省动荡，现在已是有据可查。这是对《联合国宪章》原则的公然破坏。

与其试图在巴基斯坦制造动荡，印度政府不如解决印度本身广泛的国内问题，以及在其本国发生的十多起暴动。印度外交部长声称印度没有为同巴基斯坦的对话预设任何条件，这是又一个谎言。正是印度在一年多以前中止了同巴基斯坦的会谈。正是印度，无视巴基斯坦的一再提议，以及国际社会的忠告，一直拒绝恢复会谈。最近一次恢复会谈的提议是由巴基斯坦总理在大会的讲台上提出的。

让我们明确一点，即会谈不是给巴基斯坦的恩惠。会谈符合印度和巴基斯坦双方以及两国人民的利益。让我再说一遍，巴基斯坦准备也愿意同印度举行认真、注重成果的会谈，尤其是解决查谟和克什米尔悬而未决的争端。这对我们地区的持久和平至关重要。

Gambhir女士（印度）（*以英语发言*）：为了再一次将我们的注意力从巴基斯坦赞助恐怖主义的行为转移开，今天我们听到巴基斯坦常驻代表就印度查谟和克什米尔邦局势作了虚幻和误导的发言。与此同时，我们没有看到她做出努力，来回答国际社会一再向提出的问题。

巴基斯坦代表可否澄清，尽管有巴基斯坦军方大加渲染的反恐行动，并且该国得到数十亿美元的国际反恐援助，为什么在她的国家里恐怖避风港和庇护所继续蔓延？巴基斯坦的代表能不能肯定，她的国家不使用恐怖主义代理人并作为国家政策来出口恐怖主义？巴基斯坦的代表能够否认，巴基斯坦在2004年曾经保证，将不允许它控制之下的任何领土用来对印度进行恐怖袭击？巴基斯坦代表能够否认，巴基斯坦未能履行在最高级别做出的上述保证吗？

我们今天听到的是，一个一再向其本国人民施暴，同时又鼓吹宽容、民主和人权价值这样一个机能失调的国家的观点。我们完全拒绝这些说教。另一方面，巴基斯坦代表能够否认，她的国家的武装力量在1971年犯下了人类历史上最为广泛和凶残的灭绝种族行为之一吗？巴基斯坦代表能够否认

她的国家的武装部队一再对其本国人民进行空中打击和炮击吗？巴基斯坦代表可否解释，巴基斯坦的民间社会为什么正在被各种各样的全副武装民兵组织——“Jaish”，即军队；“Lashkar”，亦即军队；“Sipah”，即战士；和“Harkat”，即武装运动——禁言？

最后，巴基斯坦代表似乎没有清楚地听到我国外交部长在今天早些时候发言中所说的话：“查谟和克什米尔邦是印度的一个组成部分，并将永远如此”。我们希望这个信息是响亮和清楚的。

斯金纳-克莱先生（危地马拉）（*以西班牙语发言*）：我们要对伯利兹外交部长所作发言行使答辩权，他在发言中提到与我国的领土、海洋和岛屿争端以及在150年冲突的背景下最近发生的事件。我们仔细听了但不相信外交部长的发言，其中含有不实之词。首先，我们重申我们对和平的承诺，并承诺在国际法院对两国继承的领土争端作出永久和明确的解决。正如危地马拉共和国总统吉米•莫拉莱斯先生在这个论坛上所指出的（见A/71/ PV.15），我们希望与伯利兹享有特殊关系，并继续进行对话，以解决我们共同的问题。

危地马拉是本组织的创始会员国，我们从来没有使用或威胁使用武力，也从未有过任何违反《联合国宪章》宗旨和原则的行为。恰恰相反，我们一直根据正义和国际法原则寻求和平解决我们长达150多年的争端。120多年来，危地马拉通过直接谈判、调停和斡旋以及其他措施，为实现和平和互利的解决办法做出了难以想象的努力，以解决其被篡夺的领土问题。然而，殖民国利用我们的诚意，在1981年单方面给予伯利兹独立，再次违反了达成的协议。尽管危地马拉受到虐待和掠夺，但我们承认伯利兹人民的自决权及其独立，不过我们仍然坚持我们对其领土的一部分拥有历史权利的合法主张。危地马拉历来通过和平手段寻求公正、尊严和持久和平，以维护通过入侵、武力和欺骗从我们手中夺走的权利。我们承认伯利兹国的存在，但我们没有放弃我们的权利，正如我们没有对我们兄弟国家的当局或公民采取暴力行动一样。

今天，我们正在目睹另一种暴力行为，这种行为违反了《联合国宪章》第一条规定的国家间关系的友好纽带。这是一项应本着诚意履行的义务，以便按照《宪章》第二条的规定，和平解决我们的领土、海洋和岛屿争端。

在过去十年里，伯利兹军队无视《宪章》的宗旨和原则，夺走了手无寸铁的危地马拉农民的生命；他们唯一的错误是进入伯利兹管理下的地区。这些人从未对伯利兹的安全构成威胁。这种非理性和挑衅的严重行为没有任何理由可言，构成了违反最基本的共存规则的敌对行为，是道德犯罪，危害国际和平与安全，使渴望和平、呼吁正义和体面待遇的人民感到愤怒。最新一例暴力死亡事件是一个14岁的男孩，他死于在所谓的伯利兹国防军陪同下的非正规武装部队之手。这些暴力死亡事件没有受到惩罚。这些野蛮行径根本上充满敌意，违背了《宪章》精神，违背了促进和谐互利关系的必要性。此外，此种行径表现出在法律上是不合道理的非理性行为。

伯利兹外交部长提到的专家报告没有免除伯利兹的罪责，而是表明导致男孩Julio René Alvarado死亡的枪击来自.22和.12口径武器。伯利兹非政府组织保护和发展之友参与了在所谓的伯利兹国防军指挥下进行的联合巡逻，他们携带着同样类型的武器。虽然危地马拉不质疑专家的资格，但拒绝报告的内容，因为其中含有不一致之处，缺乏科学证据支持，它的唯一证据是那些直接参与4月20日厄运降临之夜悲惨事件的人的陈述。这正是为什么这样的陈述没有任何价值。声称危地马拉武装部队的成员帮助某些公民在事件发生地非法进入伯利兹，以破坏有助于调查的证据，这种说法是不负责任的。此外，它表明伯利兹没有保护犯罪现场，更不用说保护证据链。这些工作应由伯利兹负责，因为这些事件发生在该国管理的领土上，而该国没有尽职，自然危及调查及其结

果。无论男孩是否被拘留，伯利兹联合巡逻队过度使用武力，男孩背部的六枚子弹伤或者脖子后面的两处致命枪伤，这些都没有辩解理由。同样，伯利兹管理的邻接区10名危地马拉农民的死亡也绝对没有任何理由可言。

关于2014年在Caracol考古遗址死亡的警察Daniel Conorquie和2016年Richard Lambey警长遭受的伤害，这些行为是从危地马拉进入伯利兹的人犯下的。正如外交部长埃尔林顿所确认的那样，这并不意味着或证明实施这种行为的人是我国公民;这是仍然需要调查的信息。危地马拉一直秉承耐心，渴望和解。150多年来，我们不得不忍受帝国主义强权的威胁、掠夺和背叛，如今还要忍受那些号称为受害者而实则是侵略者的暴力和诬告。对未经授权而进入的人使用不成比例和致命的武器，无论以任何理由都无法辩解。我们很遗憾，不得不第一次诉诸这个论坛来谴责阴险的行为，这种行为掩盖了局势的真相。我们将在为我们共同的问题找到切实可行的解决办法这一迫切需要的指导下，继续以文明的方式真诚地寻求解决我们的权利。我们将不遗余力地努力公正解决这一历史性争端，正如我们拒绝放弃我们的公民一样。我们将继续努力达成谅解，以促进在和平与和谐中生活的共同利益和特权。在这方面，危地马拉将很快加入关于同时谈判的《特别协定议定书》，从而重申我们决心将我们的领土、海洋和岛屿争端提交国际法院，这一最高机构可以而且必须解决这一历史悠久问题，以避免只会伤害两个国家的进一步暴力行为。

Yazdani先生（伊朗）（*以英语发言*）：我不得不发言行使答辩权。阿拉伯联合酋长国外交部长星期六在大会发言（见A/71/PV.21）中报告了对我国政府的一些毫无根据和荒谬的捏造。同一个阿拉伯联合酋长国官员和其他官员在其他场合也提出过这些同样有针对性的指控，但是从未作出任何努力来证实、或者提供任何证据支持这些指控。他们的想法完全错了，以为重复多次就可以使领土主张变得可信。相反，重复使得毫无根据的领土主张变得乏味和令人厌恶。

一个国家的喷气战斗机正在轰炸也门平民，而它的官员却在指控伊朗干涉他国内政，岂非荒唐和伪善。目睹一个几十年来一直和某些其他帮凶一道大量输出极端主义的塔克菲里思想以及资助和武装伊拉克、叙利亚和其他许多地方的恐怖主义分子的政权竟然发言指控伊朗企图破坏该地区稳定，也是滑稽可笑的。

阿联酋官员通过对伊朗在波斯湾的三个岛屿重复提出毫无依据的领土主张，再次对伊朗的领土完整进行攻击。我们始终驳斥这种谎言，并重申，这些岛屿一直是、并且继续是伊朗领土的一部分。任何领土主张，无论重复多少遍，都无法以任何方式削弱或动摇我们驳斥此类领土主张的决心。

此外，将美国和以色列代表在大会的发言放在一起来看，我们便能更好地理解以色列发言中关于增进以色列政权和该地区某些政权相互间了解的话了。有鉴于此，我们可以理解，阿拉伯联合酋长国的发言侧重于伊朗和伊朗的三个岛屿，并非纯属偶然。回顾这两份发言清楚地表明，这两个单独的政权是如何走到一起去的，而且也表明，阿拉伯联合酋长国及其在波斯湾的几个伙伴现在是如何与以色列人联合起来的——只可能是一种等同于背叛巴勒斯坦人民的联盟。

这位阿拉伯联合酋长国官员还提到了《联合全面行动计划》（全面行动计划）或者按他的说法，所谓的“核协议”。我们知道，阿拉伯联合酋长国及其在波斯湾的一些伙伴尽其所能在通往达成协议的道路上设置障碍，结果却全然徒劳。我们知道，在《联合行动计划》最终达成后，它们对伊朗的挑衅升了级，以抵消该协议带来的关系缓和。令人遗憾的是，我们缓解本地区紧张局势的努力并未得到他们的回报，而且它们却继续在煽动加剧本地区的紧张关系。

请允许我还简略地提及巴林外交大臣今天的发言。他也重复谬论，声称所谓的伊朗干涉巴林内政；这显然是谎言。只消提醒他一下巴林政府成立的独立调查委员会的那份报告就够了。该委员会的报告，又称“巴西奥尼报告”的内容如下：

> “向本委员会提交的有关伊朗伊斯兰共和国卷入巴林内部事务的证据并未确立巴林发生的特定事件……
>
> 与伊朗伊斯兰共和国之间有明显的联系。”

他还详尽地述及了2015年9月的“米纳灾难”并对伊朗进行指责。我们拒不接受。关于该事件，尽管大约有500名伊朗朝圣者在灾难中丧生，但我们有理由期待沙特人采取负责任的做法，因为迄今为止情况决非如此。我们关切地注意到，当地对该场惨剧的调查至今尚未发表哪怕一丁点的调查结果，我们提出要通过受影响国家代表能参加的一个委员会，对惨剧的原因展开彻底、透明和独立调查的正当要求，迄今被置若罔闻。我们注意到，对麦加朝圣管理不善已造成多起死亡事件。因此，我们认为，应该采取有效行动纠正这种局面。

有一些发言者也使用了虚假、不正确的用语作为波斯湾的名称。我们提醒他们，传统的名称“波斯湾”自公元前500年以来一直是该水体的正确名称，并将永远如此。它是一个标准化的地理术语，得到包括联合国在内的国际社会的认可，而不可因政治项目或者这个或那个统治者的日常愿望而随意改动。

最后但同样重要的是，我们始终努力实现消除我们地区的紧张局势，同我们的邻国——包括那些波斯湾的邻国——发展睦邻友好关系。我们再次重申，我们关心并呼吁开展对话，以期消除误解和恢复我们人民历来一直十分欣赏的友好关系。

拉赫马蒂亚女士（印度尼西亚）（*以英语发言*）：由于所罗门群岛代表团的回应，我迫不得已再次发言，行使我们的答辩权。

所罗门群岛代表早些时候发表的言论显示利用对侵犯人权行为的指控来支持分裂主义运动，而且只是再次确认了通过公然干涉他国事务、主权和领土完整来持续不断地违反《联合国宪章》各项宗旨和原则的行为。这也证实，该国代表继续无视实地事实，同时还证实他们是如何落入圈套，相信分裂主义团体所兜售的信息的。

穆尼尔先生（巴基斯坦）（*以英语发言*）：我们被迫再次发言，以回应印度代表团继续散布不实之词和捏造事实的欲望。我们反对印度代表一切妄想和虚假的领土主张和断言。无论有人将谎言重复多少次，谎言决不可能替代真相。印度代表看来已成为她自己谎言和宣传的受害者了。

该事件的事实没有改变。查谟和克什米尔仍然是国际公认的有争议领土。站在大会堂此地，并提出有违于国际法各项原则的领土主张，是对正义与道德的歪曲。印度的国家支持的恐怖主义在被占领的查谟和克什米尔继续存在。印度占领军正在大肆践踏不幸的克什米尔人的基本人权并犯下侵害人类罪。印度参与巴基斯坦境内的破坏和颠覆活动，是有案可稽的事实。巴基斯坦致力于打击恐怖主义是得到国际公认的。

最后，我要重申，看来印度并未听见无辜的克什米尔民众的声音。他们不想生活在占领之下。70年来，他们一直在这样说，而印度却只是试图压制这个一致的声音。我希望印度醒悟过来面对这一现实。

Gambhir女士（印度）（*以英语发言*）：我们耐心地听取了巴基斯坦同事的发言。他再次选择对尖锐问题保持沉默。这正是我们预料巴基斯坦会做的事：作假、欺骗及否认。世界仍在等待他们的反应。

代理主席（*以英语发言*）：我们听取了一般性辩论中最后一位发言者的发言。我是否可以认为大会希望结束对议程项目8的审议？

就这样决定。

代理主席（以英语发言）：我谨宣布，这是大会和会议管理部会议干事EmmaPioche女士的最后一次会议。深为大家熟知的Pioche女士在联合国工作了36年，其中大部分时间都与大会全体会议的工作有关。她对大会会议顺利进行确实作出了重大贡献，我希望大会以掌声向她表示感谢。我们祝她一切顺利。

下午2时35分散会。